



Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

13,841

It-Tlieta, 5 ta' Mejju, 1981
Tuesday, 5th May, 1981

Prezz 8c
Price 8c

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 252

PUBBLIKAZZJONI TA' ABBOZZ TA' LIGI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi l-Abbozz ta' Ligì li ġej huwa ippubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Abbozz ta' Ligì Nru. 183 imsejjah l-Att ta' l-1981 li jemenda l-Ordinanza dwar Dazju tas-Sisa fuq *Crown Corks* u Konċentrati Mhux-alkoholiki (Emenda Nru. 2).

Il-5 ta' Mejju, 1981

Nru. 253

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI

(KAP. 92)

Nomina ta' Nutar Delegat

NGHARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-Artiklu 20 ta' l-Att dwar il-Professjoni Nutarili u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni ta' l-Atti Nutarili innominat lin-Nutar Victor Bisazza bħala Nutar Delegat ta' l-Atti tan-Nutar Paul Pellegrini Petit sakemm dan ikun nieqes minn dawn il-Gżejjer.

It-30 ta' April, 1981

GOVERNMENT NOTICES

No. 252

PUBLICATION OF BILL IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Bill is published in the Supplement to this Gazette:

Bill No. 183 entitled the Excise Duty (Crown Corks and Non-alcoholic Concentrates) (Amendment) (No. 2) Act, 1981.

5th May, 1981

No. 253

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT

(CHAPTER 92)

Appointment of Notary Delegate

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Victor Bisazza to be Notary Delegate for Notary Paul Pellegrini Petit during the latter's absence from these Islands.

30th April, 1981

Nru. 254

No. 254

IL-LISTA li ġejja ta' Nies Barranin li għandhom il-Liċenzi ta' Impieg skond l-Att ta' l-1970 dwar l-Immigrazzjoni hija pubblikata għall-informazzjoni ta' kulhadd.

THE following list of Expatriates holding current Employment Licences in terms of the Immigration Act, 1970, is published for general information.

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Abd Elkhair Mohammed	Soprastant	Supervisor	15.10.81
Abdassalam Ramadan Garafi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abdul Allah Khudair Ahmed El Alani	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abdul Aziz Suleiman Garboula	Kok	Cook	31.10.81
Abdullah Ben Sbiti	Soprastant	Supervisor	15.10.81
Abdullah El Debus	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abdullah Hadi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abdussalam Mohamed El Fituri	Konsulent Tekniku	Technical Adviser	31.12.81
Abela Rev. Joseph	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	30. 6.81
Abela Paul	Muziċista	Musician	28. 3.82
Abraha Paulos	Konsulent	Consultant	25. 2.82
Abu Bakir Musbah	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abu Hadija Gellal	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Abusot Faraj	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Adourian Onnick	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Agger Gerd	Tourist Courier	Tourist Courier	18. 3.82
Aherne Brian David	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	28. 9.81
Ahlin Sven	Direttur/Konsulent	Director/Consultant	28. 1.82
Ahmed Ben Barhouni	Soprastant	Supervisor	15.10.81
Ahmed Talaat	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ainsworth Alfred	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	21. 5.82
Akmal S. Afzal	Uffiċjal tal-Prima	First Officer	31. 8.81
Al Gruwi Abdul	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Al Guruzi Mustafa	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Alem Abdel Razaq	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ali Abdussalam Ali	Direttur	Director	18. 2.82
Ali Abourawj Masoudi Ghumaty	Direttur Managerjali	General Manager	31. 1.82
Ali Ahmed	Kok	Cook	Tul l-impieg Indefinite
Ali Ben Abdallah Haddaoui	Soprastant	Supervisor	15.10.81
Ali Muhammed Ibrahim Shria	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ali Omar Salam Elgieder	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ali Tamine	Manager Generali	General Manager	30. 6.81
Allen Roy	Manager Generali	General Manager	31.10.81
Amin Mohiy El Din	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ammar Abuzid Mshaya	Direttur	Director	18. 2.82
Anastasi Roberto	Waiter	Waiter	13. 6.81
Andersen Ole Steen	Manager Generali	General Manager	1. 1.82
Andersson Bo Viking	Direttur Manegerjali	Managing Director	31. 1.82
Andersson Mona	Destination Manager	Destination Manager	30. 9.81
Andrade Januario	Kaptan	Captain	15. 3.82
Anneveld John	Pilota	Pilot	8. 3.82
Anshasi Hamed	Direttur Managerjali	Managing Director	21. 8.82
Arab Al Bashir Saad	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Archer Hector	Direttur	Director	31. 7.81
Arora Omparkash	Computer Engineer	Computer Engineer	30.11.81
Asghar Sayed	Uffiċjal tal-Prima	First Officer	28. 4.82
Asim Sved Mohamed Zaidi	Supretendent	Superintendent	17. 5.81
At-Tweli Aweidat	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Attaher Ahmed El Azraq	Għalliem	Teacher	31. 7.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Attagouri Mohammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Attaguri Musbah	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Austin Sr Mary	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	14. 7.81
Attajeb Salem Attajeb	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Aweidat Attahumi Aweidat	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Azimi Wali	Ufficial tal-Prima	First Officer	11. 7.81
Azzaneh Ali	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Az-Zugni Muhtar	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Bachan Singh Chavan	Kok	Chef	18. 4.82
Backlund Ulf	Direttur	Director	15.10.81
Bahiji Driss	Kahhal Speċjalizzat u Żebbiegh	Specialised Plasterer & Painter	28. 9.81
Bahjat El Amir	Manager fil-Kummerċ	Commercial Manager	30. 9.82
Ball Delia	Direttur	Director	17. 7.82
Ball Raymond	Direttur	Director	17. 7.82
Bannon Jean	Beautician	Beautician	16. 2.82
Banno Kenzo	Division Manager	Division Manager	17. 9.82
Barbar Giuma	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Barkat Sr Rosalene	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	30. 9.81
Bartolo Yvonne	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Bashir Mohamed Seghayer	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Bashir Mohammed Abdallah	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Basir Abulgassem Shetewi	Konsulent/Manager Tekniku	Consultant/Technical Manager	15.10.81
Baumann Hans	Kaptan	Captain	31. 5.82
Beale T.G.	Konsulent	Consultant	30. 4.82
Beekman Renè	Pilota	Pilot	8. 3.82
Behrend Reinhard	Manager fil-Kwalità	Quality Manager	6. 1.82
Belhat Ahmed Abdulhadi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Benham Virginia	Ticketing Clerk	Ticketing Clerk	11.11.81
Bennour Salem Zarrough	Direttur	Director	15. 3.82
Bentall Michael	Group Marketing & Development Executive	Group Marketing & Development Executive	31. 5.82
Berger Guy	Manager Generali	General Manager	31. 1.82
Bettoni Dario	Manager Generali	General Manager	1. 3.82
Beyer Walter	Manager Generali	General Manager	30. 5.82
Bichelaer Alphonsus	Pilota	Pilot	8. 3.82
Bimal Narajan Bose	Konsulent Tekniku	Technical Adviser	30. 4.82
Blackburn Stuart	Chartered Accountant	Chartered Accountant	31.10.81
Blackport Douglas	Direttur tal-Finanzi	Financial Director	15. 7.81
Bland David	Tekniku tar-Radju u TV	Radio & TV Technician	28. 5.81
Bland Kevin	Assistent f'Hanut	Shop Assistant	15. 9.81
Blunden David	Manager Generali	General Manager	30.10.82
Boele Hendrik	Inġinier ta' l-Ajruplani	Aircraft Engineer	8. 3.82
Bokstijh Ewoud	Pilota	Pilot	8. 3.82
Boler David	Grit Blaster	Grit Blaster	16. 4.82
Bongiovanni Anthony	Sewwieq ta' Makni Kbar	Heavy Plant Driver	15. 8.81
Bonnici Anthony	Sub-Kuntrattur u Mastrudaxxa	Sub-Contractor and Carpenter	13. 2.82
Borjesson Kaj Ake	Manager Generali	General Manager	28. 1.82
Bosman Alexander	Pilota	Pilot	8. 3.82
Bowerman Margaret	Fattiga	Cleaner	31. 8.81
Boujraoui Ali	Kahhal Speċjalizzat u Żebbiegh	Specialised Plasterer & Painter	28. 9.81
Boyce Alan	Labourer	Labourer	15. 9.81
Boyle James	Suprstant ta' l-Istampa	Print Supervisor	31. 5.82
Bracher Peter	Direttur Managerjali	Managing Director	31.12.81
Branson Philip	Inġinier fit-Fitjir	Flight Engineer	17. 5.82
Breed Henri	Pilota	Pilot	8. 3.82
Bremen Hans	Pilota	Pilot	8. 3.82
Brennan Michael	Master	Master	30. 9.81
Briggs Kenneth	Drilling Specialist	Drilling Specialist	6. 6.82
Brolin Anette	Manageress fil-Produzzjoni	Production Manageress	8. 9.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Brosse Gerald	Tekniku	Technician	2. 4.82
Bruinsma Dirk	Pilota	Pilot	8. 3.82
Bruni Luigi	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Bryant Robert	Suprastant	Supervisor	17. 5.82
Buckley Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	2. 6.81
Buining Johannes	Pilota	Pilot	8. 3.82
Bunbury Sr Margaret	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	21. 5.81
Burgess Winston	Suprastant	Supervisor	31. 7.81
Busnena Mohammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Caasi Valerio	Inġinier/Għalliem	Engineer/Instructor	15. 7.81
Cabarroque Jean	Manager/Tekniku fil-Produzzjoni	Technical/Production Manager	14.11.82
Cabourdin Dominique	Suprastant	Supervisor	28. 8.81
Cai Gen Yao	Konsulent	Adviser	1. 6.81
Calleja Calcidoaio	Sewwieq	Driver	Tul l-impieg Indefinite
Camilleri Paul	Bejjiegh	Salesman	26. 10.81
Cantale Sr Antonia	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	12. 8.81
Capdevielle Jean	Manager Ġenerali	General Manager	30. 9.82
Cappello Sr. Maria	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	19. 5.81
Cappini Conforta	Manager Tekniku	Technical Manager	2. 1.82
Cappini Piero	Manager Tekniku	Technical Manager	6. 3.82
Carruthers William	Manager Ġenerali	General Manager	11. 9.81
Caruana Joe	Fuq Tahriġ	Trainee	20. 6.81
Casagrande Andre	Manager fid-Disinn	Design Manager	6. 1.82
Cassar Mark	Direttur	Director	31. 7.81
Castillano Saverio	Inġinier	Engineer	30. 4.82
Caulfield Robert	Għalliem	Teacher	Tul l-impieg Indefinite
Cavallari Anna	Physiotherapy Aide	Physiotherapy Aide	4. 1.82
Cavanagh Anthony	Kok	Chef	28. 9.81
Cernigliaro Santo	Sajjied Prinċipali	Master Fisherman	30. 4.82
Chan Yat Ming	Kok	Cook	31. 1.82
Charmette Paule	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Cheeseman Anthony	Direttur Manegerjali u Manager Ġenerali	Managing Director & General Manager	18. 5.82
Chiesa Marie	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Chun Pui Law	Kok Prinċipali	Head Chef	29. 9.81
Cioce Benito	Manager Ġenerali	General Manager	8. 2.82
Clarke Royston	Direttur	Director	30. 4.82
Clegg Dennis	Direttur Manegerjali	Managing Director	11. 7.82
Cleland Ronald	Direttur Manegerjali u Manager Ġenerali	Managing Director and General Manager	18.11.81
Clifton Charles	Jockey/Groom	Jockey/Groom	9. 6.81
Clifton Rev. Francis	Għalliem	Teacher	31.12.81
Cockson-Jones Eric	Ko-Eżaminatur	Co-Examiner	Tul l-impieg Indefinite
Colledan Ugo	Manager Tekniku	Technical Manager	15. 1.82
Collins Sr. Bridget	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Coney John	Assistent f'Ħanut	Shop Assistant	5. 9.81
Cook Sr. Colette	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	29. 8.81
Cooke Arthur	Entertainer	Entertainer	4.11.81
Cope Peter	Direttur Manegerjali	Managing Director	17. 7.82
Coree John	Avionics Supervisor	Avionics Supervisor	5. 3.82
Corns Anthony	Suprastant fil-Kontroll tal-Kwalità	Quality Control Supervisor	28. 2.82
Corton Marjorie	Occupational Therapist	Occupational Therapist	28. 2.83
Coster Maarten	Pilota	Pilot	8. 3.82
Cotterell Thomas	Ko-Eżaminatur	Co-Examiner	3.10.81
Cranston Claudette	Entertainer	Entertainer	17. 5.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Cranston Michelle	Entertainer	Entertainer	17. 5.81
Cox Caryl	Manager Generali	General Manager	31.12.81
Cragie-Lucas Alastair	Direttur	Director	7. 8.81
Cristauro Salvatore	Trainer/Kok	Trainer/Chef	31. 5.81
Cummin Thomas	Soprastant	Supervisor	10. 6.82
Cunningham Deborah	Rapprezztant ta' Kumpanija	Company Representative	8. 9.81
Curran Edward	Entertainer	Entertainer	11. 5.81
Curran Susan	Entertainer	Entertainer	11. 5.81
Cushin Terence	Kok Eżekuttiv	Executive Chef	18. 4.82
D'Alo Mario	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Daly Denis	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Dave Jagrat	Direttur Maneġerjali	Managing Director	31.10.81
Davey Roger	Baħħar Prinċipali	Master Mariner	5. 6.81
Davi Salvatore	Skipper Fisherman	Skipper Fisherman	21. 7.81
Davies Michael	Direttur	Director	31. 3.82
Davis Nicholas	Senior House Manager	Senior House Manager	Sena mid-dhul One year from entry
Daw Mohammed Oun	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Dawi Mohammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Dawson Nicola & 3 others	Entertainers	Entertainers	5. 6.81
Day John	Rapprezztant Tekniku Anzjan	Senior Technical Representative	31.12.81
Dayal Anand	Uffiċjal Prinċipali	Chief Officer	11. 7.82
De Bruin Jacob	Pilota	Pilot	8. 3.82
De Jongh Willem	Pilota	Pilot	8. 3.82
De Matteis Sr. Giuditta	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	15. 6.81
De Paep Jacques	Tourist Courier	Tourist Courier	31.12.81
De Pesseroey Luc	Direttur Maneġerjali	Managing Director	28. 4.82
De Regt Willem	Pilota	Pilot	8. 3.82
De Waart Antonic	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	19. 8.81
Deelper Marten	Pilota	Pilot	8. 3.82
Deepak Vasdev Mahtani	Manager	Manager	22. 7.81
Delia Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	19. 6.81
Den Heyer Adriana	Tourist Courier	Tourist Courier	31.10.81
Depiro D'Amico Sr Marie	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	5. 7.81
Desjardins Michel	Inġinier	Engineer	1. 4.82
Diago Pillai Sr. Lucia	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	8. 8.81
Diamanti Sr. Ida	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	15. 6.81
Dijkers Herman	Pilota	Pilot	8. 3.82
Dobler Erich	Direttur Tekniku	Technical Director	29. 1.82
Dingli Francis	Slip Caster/Glazier	Slip Caster/Glazier	31. 5.81
Dobson William	Manager u Direttur tas-Swieq	Manager and Marketing Director	14. 5.82
Dobson Simon	Cutting & Glass Decoration Supervisor	Cutting & Glass Decoration Supervisor	28. 9.81
Dodebier Frans	Manager Generali	General Manager	1. 4.82
Donavan John	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Dorigo Cecilia	Liaison Officer/Segretarja	Liaison Officer/Secretary	31.12.81
Dorkins Charles	Manager Generali	General Manager	31. 5.82
Downham Ralph	Waiter Prinċipali	Head Waiter	18.12.81
Downham Richard	Assistent Waiter Prinċipali	Assistant Head Waiter	15. 9.81
Doxford Timothy	Drilling Specialist	Drilling Specialist	22. 5.81
Dressler Thomas	Manager	Manager	31.10.81
Drewing Erich	Tool Maker	Tool Maker	3. 9.81
Dros Ary	Pilota	Pilot	8. 3.82
Dua Sangeeta	Language Secretary	Language Secretary	18. 2.82
Dubois Sr Alphonsine	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	13. 7.81
Dubosque Douglas	Għalliem	Teacher	24. 9.81
Dulat Trilochan	Kaptan	Captain	30.11.81
Dvorak Alois	Konsulent	Adviser	5.10.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Edelmann Hannelore	Tourist Courier/ Rappreżentant	Tourist Courier/Representative	31.10.81
Eden Rodney	Direttur	Director	25.12.81
Eddleston David	Drilling Specialist	Drilling Specialist	28. 8.81
Eiichi Kajitihara	Head of Production Engineering and Quality Control	Head of Production Engineering and Quality Control	15. 7.81
El Adly Mohamed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
El Alem Mohammed	Deputat Manager Ġenerali	Deputy General Manager	21.10.82
El Arabi Junis El Gerrah	Għalliem	Teacher	31. 7.81
El Bahlul Mohammed Hafaf	Għalliem	Teacher	31. 7.81
El Goueri Mahmoud	Chairman	Chairman	8. 1.82
El Masri Abd Al Aziz	Għalliem	Teacher	31. 7.81
El Tuwatj Muhammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ellington Peter	Operatur ta' Makni Kbar	Heavy Plant Operator	31. 8.81
Emhemed Baege	Professur/Għalliem	Professor/Teacher	31. 7.82
Eminyan Marcel	Manager ta' l-Esportazzjoni u x-Xiri	Export & Purchasing Manager	4. 2.82
Esplin Bruce	Manager Tekniku/Kontrollur tal-Kwalità	Technical Manager/Quality Controller	30.11.81
Essery Rev. Lawrence	Għalliem	Teacher	Tul l-impieg Indefinite
Ette David	Manager Tekniku	Technical Manager	31. 1.82
Eufrate Giuseppe	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Evangelista Manuel	Manager fil-Manutenzjoni	Maintenance Manager	2. 2.82
Evetts William	Operations Director	Operations Director	30. 6.82
Fadfane Abdel Moula	Kahhal Speċjalizzat u Zebbiegh	Specialised Plasterer & Painter	28. 9.81
Fagan Clifford	Visiting Professor	Visiting Professor	31. 7.81
Fakhrj Saad	Liaison Officer	Liaison Officer	8. 9.81
Farrin Mary	Direttur Manegerjali	Managing Director	31.12.81
Fatakawala Dawood	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	15. 3.82
Fathi Mohammed Atia Soleiman	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Feenan Ronald	Suprastant	Supervisor	10. 6.82
Felici Franco	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Felsum-Jensen Lotte	Tourist Courier	Tourist Courier	18. 3.82
Ferguson Peter	Computer Engineer	Computer Engineer	28. 5.81
Fernando Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	14. 6.81
Ferretti Milvia	Għalliema	Teacher	31. 7.81
Feturi Khairy Taher	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Fielding Vivienne	Għalliema tal-Ballet	Ballet Teacher	31.12.81
Fiorito Giuseppe	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	15. 3.82
Foden Anthony	Manager Ġenerali	General Manager	31. 1.82
Fogelberg Sigurd	Direttur Manegerjali	Managing Director	31. 1.82
Fontanella Sr. Anna	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	15. 6.81
Fox Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Francis Keith	Manager Ġenerali	General Manager	5. 2.82
Frans Gaston	Għalliem	Instructor	30. 9.81
Freedman Leslie	Direttur Manegerjali	Managing Director	8. 7.82
Freedman Mary	Direttur	Director	5.10.82
Freeguard Antony	Avionics Engineer	Avionics Engineer	8. 3.82
Fricke Gunther	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	31. 8.82
Friedman Lawrence	Fuq Dmirijiet ta' Iffilmjar	On Filming Duties	12. 5.81
Frost Rev. Laurence	Kappillan	Chaplain	Tul l-impieg Indefinite
Galvan Giorgio	Direttur Manegerjali	Managing Director	29. 3.82
Gantner Willi	Manager Ġenerali	General Manager	8. 2.82
Garzia Fr. Joseph	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	26. 7.81
Gatesy Zoltan	Direttur ta' Kumpanija	Company Director	31. 7.82
Geaney Timothy	Inġinier fil-Manutenzjoni ta' l-Ajruplani	Aircraft Maintenance Engineer	8. 2.82
Geniusz Andrzej	Inġinier Prinċipali	Chief Engineer	31. 1.82

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Geres Adam	Manager Tekniku	Technical Manager	24.12.81
Gessl Herbert	Quality Master	Quality Master	28. 4.82
Giaccari Guarino	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Giallombardo Andrea	Disinjatur/Taljatur	Designer/Cutter	9. 6.81
Gibson Graham	Direttur	Director	31.10.81
Gibson John	Electrician	Electrician	15. 8.81
Giuma Nasser Elmiludi	Direttur Eżekuttiv	Executive Director	15. 1.82
Giunti Sr. Gina	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Goasdoue Joseph	Manager	Manager	31. 1.82
Godt Preben	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	1. 4.82
Jong Nancy	Part-Time Lecturer	Part-Time Lecturer	30. 7.81
Gorkiewicz Janusz	Uffiċjal Prinċipali	Chief Officer	18. 8.81
Gostynski Janusz	Inġinier Prinċipali	Chief Engineer	28. 3.82
Gozzo Giuseppe	Station Manager	Station Manager	16. 5.82
Green David	Labourer	Labourer	19.11.81
Gribbon David	Direttur	Director	31. 3.82
Groeneveld Anne	Pilota	Pilot	8. 3.82
Grogan Joseph	Fitter	Fitter	8. 8.81
Grogan Mario	Grocer	Grocer	8. 8.81
Groschkus Roland	Inġinier fir-Radju	Radio Engineer	15. 5.82
Grover Dennis	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	31. 7.81
Grundmann Bernd	Għalliem tal-Bughaddasa	Diving Instructor	31.12.81
Gullberg Jan	Manager Generali	General Manager	8. 9.81
Habbe Gudrum	Disinjatur/Kontrollur fil-Kwalità	Designer/Quality Controller	5. 3.82
Hafaji Tahei	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Hafez Ramadan	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Hagee Robert	Direttur Manegerjali	Managing Director	18. 2.82
Halama Bohuslav	Setter	Setter	28. 8.81
Halkvist Jan	Direttur Manegerjali	Managing Director	19.11.81
Hammond Susan	Trainer	Trainer	30. 7.81
Hanley Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Harman Paul	Spettur Prinċipali	Chief Inspector	24. 3.82
Harpley Julie	Entertainer	Entertainer	24. 7.81
Hartley Jacqueline	Beautician	Beautician	10. 7.81
Harvey Jim	Għalliem	Teacher	9. 9.81
Harvey Paula	Għalliema	Teacher	9. 9.81
Hasem R. Jasem	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Hawissa Nuri Ramadan	Direttur Manegerjali/Inġinier	Managing Director/Engineer	15. 3.82
Hawkins Peter	Accountant	Accountant	15. 7.82
Hecht-Nielsen Paul	Tourist Courier	Tourist Courier	18. 3.82
Heinrich Karl	Kok	Chef	15. 1.82
Heinrichs Georg	Inġinier fir-Radju	Radio Engineer	30. 4.82
Helmut Friedel	Site Engineer	Site Engineer	30. 6.81
Hemel Bernardus	Manager Generali	General Manager	3. 1.82
Hermansson Ingvar	Kontrollur tal-Kwalità	Quality Controller	11. 4.82
Hildebrandt Brian	Manager Generali	General Manager	28.10.81
Hill Carmelina	Għalliema Part-Time	Part-Time Teacher	26. 6.81
Hill John	Specialised Electrical Design Draughtsman	Specialised Electrical Design Draughtsman	8. 1.82
Hiller Michael	Sewing Technician/Manager tal-Produzzjoni	Sewing Technician/Production Manager	6. 1.82
Hillersdal Karsten	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 1.82
Hillyer David	Labourer	Labourer	25.11.81
Hirst Richard	Systems Manager	Systems Manager	15. 9.81
Ho Kam Yiu Jackson	Tekniku ta' l-Aerospace	Aerospace Technician	30. 4.82
Hoctor James	Inġinier Konsulent	Consulting Engineer	30. 9.81
Hogg Douglas	Tour Operator	Tour Operator	12.10.81
Hohmann Walter	Manager Generali	General Manager	30.10.81
Holden Barry	Entertainer	Entertainer	1.11.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Holland Jeremy	Operatur ta' Lukanda	Hotel Operator	15. 7.82
Holland Lorna	Operatur ta' Lukanda	Hotel Operator	15. 7.82
Homburg Emilia	Tourist Courier	Tourist Courier	5. 6.81
Hoogendoorn Cornelis	Pilota	Pilot	8. 3.82
Hooper Douglas	Product Support Manager	Product Support Manager	14. 8.82
Hopkins John	Konsulent/Tekniku	Consultant/Technician	30. 6.81
Horde Tono	Manager Generali	General Manager	21. 9.82
Horsfall Cyril	Inġinier ta' Stazzjon	Station Engineer	26. 9.81
Horton Robert	Direttur/Manager Generali	Director/General Manager	12. 8.81
Hosam Azzawi	Kaptan	Captain	19. 2.82
Howat Doug	Systems Analyst/Programmer	Systems Analyst/Programmer	15. 9.81
Hughes Sr Mary	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31.10.81
Hussein Ali Sayed Elali	Direttur Manegerjali	Managing Director	30. 6.81
Hussein Omar Rawag	Accounts Manager/Financial Controller	Accountant Manager/Financial Controller	30.10.81
Hussein Ragab Hussein Salem	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ibrahim Abdul	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ibrahim Ar Rifat	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Ibrahim Jiries Ibrahim Saadeh	Accountant	Accountant	9. 1.82
Insarda Fabio	Co-Manager	Co-Manager	31.10.81
Inwood Sr. Agnes	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	15. 6.81
Isaem Mohammad Saleh Ibrahim	Manager	Manager	15. 6.81
Jansen Hendrik	Inġinier ta' l-Ajruplani	Aircraft Engineer	8. 3.82
Jawdat Ahmed Rabah	Kaptan	Captain	10. 5.81
Jensen Colin	Direttur	Director	31. 3.82
Jiggins Peter	Entertainer	Entertainer	31. 5.81
Johansson Christine	Kok	Chef	to 20. 9.81 31. 8.81
Johnson Tony	Konsulent Tekniku	Technical Adviser	31. 3.82
Joseph Sr Grace	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	11. 1.82
Joseph John Leon	Direttur u Għalliem Prinċipali	Director & Chief Instructor	5. 8.82
Juma Elarby	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Junis Salem Mansur	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Jurgens Maurice	Pilota	Pilot	8. 3.82
Kafagi Nassei Kalifa	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Kamel Taher Areibi	Manager Generali/Rappreżentant Reġjonali	General Manager/ Regional Representative	31. 7.82
Karkoutly Mohammed	Għalliem	Instructor	31. 7.81
Jamal El Din			
Karlsson Hans	Manager tal-Produzzjoni/Reġjonali	Production Manager/Regional	23. 4.82
Karouaoui Brahim	Kahhal Speċjalizzat u Żebbiegħ	Specialised Plasterer & Painter	28. 9.81
Kasap Mehmet	Service Station Attendant	Service Station Attendant	25. 8.81
Kaspari Heide	Sales Promoter	Sales Promoter	15. 3.82
Kassai Istvan	Pilota	Pilot	8. 3.82
Kassim Mssami	Għalliem	Instructor	18.12.81
Kato Hiroji	Direttur Manegerjali	Managing Director	11. 9.82
Kato Tsuneyoshi	Manager	Manager	30. 4.82
Kawanishi Ikuya	Konsulent fl-Inġinerija	Engineering Adviser	31. 8.82
Kazimierowski Hieronim	Uffiċjal Prinċipali	Chief Officer	15. 8.81
Kearns Raymond	Inġinier Prinċipali	Chief Engineer	3.11.81
Kellie Bill	Entertainer	Entertainer	31. 5.82
Kelly Erika	Għalliema	Teacher	30. 9.81
Kelly Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Kelly Michael	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Kemp Alan	Entertainer	Entertainer	5. 6.81
Kennaugh John	Layer	Layer	2. 10.81
Khalid Saeed	Uffiċjal tal-Prima	First Officer	31. 8.81
Khalil Abdulmonnem	Għalliem	Teacher	31. 7.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Khayat Antoine	Direttur Finanzjarju	Financial Director	18. 2.82
Khwaja Abdur	Flight Captain	Flight Captain	22. 3.82
Kierce Rev. Paul	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	31.10.81
Kirk Kevin	Inġinier Elettroniku	Electronic Engineer	31.12.81
Klang Knut	Direttur	Director	31.12.81
Koch Andreas	Manager tal-Produzzjoni u tal-Bejgħ	Production and Sales Manager	21.10.81
Kocur Vojtech	Senior Technologist	Senior Technologist	3.12.81
Koefman David	Chartered/Operations Manager	Chartered/Operations Manager	30. 9.82
Koenig Willy	Għalliem	Instructor	28. 8.82
Komoto Tsuneo	Inġinier Prinċipali	Chief Engineer	3. 3.82
Koopman Cornelius	Direttur Maneġerjali	Managing Director	4.12.81
Korhola Saija	Kontrollur tal-Kwalità	Quality Controller	10.11.81
Kousta John	Fur Cutter	Fur Cutter	15.12.81
Krause Sigried	Suprastant Tekniku	Technical Supervisor	31. 1.82
Krott Else	Kontrollur Prinċipali tal- Kwalità	Head Quality Controller	11. 9.81
Krott Rolf	Manager Generali	General Manager	6.12.81
Kubesova Zora	Tekniku Part-Time	Part-Time Technician	10. 7.81
Kunz Albert	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	15.10.82
Kuus Philippus	Chef Patissier	Chef Patissier	31. 1.82
Kylen Elvira	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 5.81
Lachu Gangaram Babani	Kok Prinċipali	Head Chef	1. 2.82
Laila Gamij	Għalliema	Teacher	31. 7.81
Lamanna Matteo	Suprastant	Supervisor	3. 6.81
Lane Timothy	Entertainer	Entertainer	5. 6.81
Lattughi Andrea	Manager ta' Ristorant	Restaurant Manager	13. 2.82
Lawrence Nigel	Inġinier fis-Servizz Elettroniku	Electronics Service Engineer	31.12.81
Leckey Maria	Operatur ta' Makna	Machine Operator	14.10.81
Lee Gerald	Sewwieq	Driver	10.11.81
Lee Michael	Kok Eżekuttiv	Executive Chef	30.11.81
Lee Young Winston	Manager Ko-Administrattiv	Co-Administrative Manager	18.12.81
Leech Rev. David	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	15.11.81
Leemans Johannes	Manager	Manager	30. 6.82
Lehmann Dieter	Manager ta' l-Ikel u x-Xorb	Food and Beverage Manager	14.11.81
Lehmann Larsen Helen	Tourist Courier	Tourist Courier	18. 3.82
Lehmann Siegfried	Inġinier	Engineer	31.10.82
Lemmen Albert	Manager Eżekuttiv	Executive Manager	2. 7.82
Lentelink Aloysius	Kok u Direttur	Chef & Director	30. 1.82
Leonard Susan	Stenografa	Shorthand Typist	Tul l-impieg Indefinite
Lepre Anthony	Bejjiegħ	Salesman	Tul l-impieg Indefinite
Lepsi Michal	Sharpener	Sharpener	15. 8.81
Lillicrapp Alan	Maintenance & Servicing Fitter	Maintenance & Servicing Fitter	6. 1.82
Ling William	Direttur Maneġerjali	Managing Director	31. 3.82
Llewellyn David	Għalliem	Instructor	25.10.81
Loeshner Birgitte	Eżekuttiv Prinċipali	Chief Executive	31. 5.82
Loewenthal Enrico	President	President	10. 6.81
Lohbeck Erna	Kontrollur tal-Kwalità	Quality Controller	14. 5.81
Lohbeck Ferdinand	Clothing Engineer	Clothing Engineer	14. 5.81
Long Philip	Direttur Maneġerjali	Managing Director	29. 7.82
Lowe John	Manager Generali	General Manager	31.12.81
Lucasse Christiaan	Pilota	Pilot	8. 3.82
Lucchesi Tommaso	Direttur	Director	31.12.81
Lupo Giuseppe	Tekniku	Technician	31. 7.81
Lux Hans	Direttur Maneġerjali	Managing Director	15. 2.82
Lux Johanna	Direttur fis-Swieq	Marketing Director	15. 2.82

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Lyngvig Arne	Project Engineer	Project Engineer	28. 1.82
Magee Sr. Margaret	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	6.11.81
Mahgoub Mohamed Ali	Interpretu	Interpreter	15. 4.82
Mahmoud Atef Shaaban Ahmed El Alkamy	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mahmoud Mohammed Mubaak	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mahsub Ahmed El Naggar	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Majmudar Samir	Assistent ta' Direttur Manegerjali	Assistant to Managing Director	31.10.81
Malavasi Antonio	Manager Generali	General Manager	15. 3.82
Malowski Henryk	Ghalliem	Teacher	30. 9.81
Mamdouh Girgis Yacoub	Manager	Manager	31. 1.82
Mansfield Maurice	Disinjatur u Kostruttur	Designer and Constructor	31. 7.81
Mansson Gunnel	Konsulent Tekniku	Technical Adviser	19.11.81
Marschi Bruno	Inġinier Speċjalizzat ta' l-Ajruplani	Specialist Aircraft Engineer	12.11.81
Markham Victor	Carpet Fitter	Carpet Fitter	25. 6.81
Marshall William	Suprastant	Supervisor	29. 5.82
Martin Glen	Direttur ta' Kumpanija	Company Director	31.12.81
Marzluft Anna	Technical Supervisor/Trainer	Technical Supervisor/Trainer	14. 5.81
Matheson Rev. Ronald	Kappillan	Chaplain	30. 4.82
Mattei Renato	Dulċier	Confectioner	29. 1.82
McFarg Gordon	Skrivan	Clerk	11.10.81
McKean Rev. John	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
McKenzie John	Direttur Manegerjali	Managing Director	18. 2.82
McLachlan Don	Plant Manager	Plant Manager	30. 4.82
McLaughlin Anthony	Entertainer	Entertainer	3.10.81
McMahon Fr. Christopher	Ghalliem	Teacher	12. 1.82
McNamara Michael	Direttur Manegerjali	Managing Director	23. 2.82
McNeil Stuart	Tool Pusher	Tool Pusher	28. 4.82
McVicker Thomas	Direttur Manegerjali	Managing Director	28. 2.82
Merico Sr. Christina	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	7. 7.81
Merten Guenter	Direttur Manegerjali	Managing Director	28. 2.82
Merten Jost	Disinjatur	Designer	4.10.81
Meyer Jan-Peter	Direttur	Director	30. 6.82
Mhemmed Bashir Shafer	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Micallef Decesare Genoveva	Local Hostess/Impjegata f'Konsulat	Local Hostess/Consular Employee	Tul l-impjeg Indefinite
Mifsud Ron	Kantant	Singer	22. 6.81 to 23. 9.81
Mikkelsen Jan	Tourist Courier	Tourist Courier	18. 3.82
Milad Jumar Abu Ali	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Milton Vincent	Direttur	Director	30.11.81
Minei Augusto	Manager	Manager	8. 2.82
Mizzi Sr. Helen	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	6. 9.81
Mockler William	Kaptan	Captain	23. 5.82
Moga Rarita	Housekeeper	Housekeeper	31. 1.82
Mogensen Vagn	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	1. 1.82
Mohamad Qisam Mohamed Elsadi	Kap ta' Centru Islamiku	Head of Islamic Centre	1. 4.82
Mohamed Akbar Din	Ufficjal tal-Prima	First Officer	11. 7.81
Mohamed Khalifa Jamil	Chairman	Chairman	16. 4.82
Mohamed Mehemmed El Busefi	Manager	Manager	19.12.81
Mohamed Millad Said	Operatur Tekniku fuq Tahrig	Trainee Technical Operator	28. 1.82
Mohammed Al Mahdi Fadeil	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Ali Abdusadek	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Ali Kridig	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Farag Ar Raghi	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Hassan Abdullah	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Khan Salim Umar	Manager Generali	General Manager	30. 6.82

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validi ta Permit valid until
Mohammed M. Issa	Rappreżentant	Representative	14. 7.81
Mohammed Masoud Isa	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Nassar	Għalliem	Teacher	30. 9.81
Mohammed Salem Abuhadi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Taha Abou El Alla Khalifa	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mohammed Walakini	Suprastant	Supervisor	15.10.81
Mohd Abdullah Khan	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	30. 6.82
Mohr Heinz	Direttur Managerjali	Managing Director	13. 2.82
Moller-Anderson Birgitte	Liaison Officer/Koordinatriċi	Liaison Officer/Coordinator	2.10.81
Moller-Anderson Ebbe	Manager	Manager	30.11.81
Monaghan James	Spettur Prinċipali	Chief Inspector	25. 9.81
Monamara Joseph	Inġinier	Engineer	22. 2.82
Montalto Aldo	Kok	Cook	21.10.81
Montalto Tommaso	Direttur ta' Kumpanija	Company Director	31. 7.81
Montalto Umberto	Kok	Cook	2.12.81
Moody Robert	Kirurgu Veterinarju	Veterinary Surgeon	15. 1.82
Moore Sr. Josephine	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	6. 6.81
Moriaux Andre	Direttur Manegerjali	Managing Director	5. 1.82
Morra Sr. Concetta	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Mosleh Mirovat	Għalliem	Teacher	15.12.81
Mostafa Atia Mostafa	Kahhal Speċjalizzat u Żebbiegh	Specialised Plasterer & Painter	28. 9.81
Mouwafak Toutoungi	Inġinier	Engineer	15. 9.81
Mssami Kassim	Għalliem	Instructor	18.12.82
Mubark Al Meteri	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Muftah Mohamed Abuhagiar	Konsulent ta' Kumpanija	Company Adviser	30. 6.81
Muftah Salem Abd Es Salam	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mulholland John	Kok	Chef	24.11.81
Mulready Sr. Marie	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	21.10.81
Munniks De Dongh Luchsinger Hans	Pilota	Pilot	8. 3.82
Murphy Sr. Esther	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 5.81
Murray-Curtis Michael	Assitent Persunali	Personal Assistant	7.10.81
Musa El Mabrouk	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Musa Mohammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mustafa Amin Ramadan	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mustafa Aziz Sanwat	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mustafa Mitmewwah	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Mustafa Omar Hasuni	Manager Generali	General Manager	31.10.82
Mustafa Rhuma Shighefa	Direttur Manegerjali	Managing Director	31. 1.82
Mustafa Salah Khmag	Konsulent Legali/Lecturer	Legal Adviser/Lecturer	8.10.81
Mustafa Shawesh	Sales Promoter	Sales Promoter	31. 7.81
Nadeje Antonin	Inġinier	Engineer	8. 3.82
Nassim Abdo El Daccache	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Necati Sagdic	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	15. 8.81
Neffeti Muhammed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Negi El Mabrouk	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Neumann Edith	Manager Residenti	Resident Manager	15. 5.81
Nicklasson Bo Olle Alrik	Inġinier	Engineer	31. 8.81
Nida Alyawar	Għalliem	Teacher	31.12.81
Nielsen Kim	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 5.81
Nouhad Haddad	Segretarju/Interpretu/Traduttur	Secretary/Interpreter/Translator	31.12.81
Novak Michael	Stock Controller & Personnel Manager	Stock Controller & Personnel Manager	31. 8.81
Nussbaumer Monika	Sewing Technician Trainer	Sewing Technician Trainer	5. 7.81
Nyholm Paul	Direttur/Manager fil-Produzzjoni	Director/Production Manager	31. 5.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Nylund Alec	Manager fis-Swieq	Marketing Manager	31. 5.81
O'Brien Philip	Konsulent	Consultant	15. 8.81
O'Connell Mary	Assistenti Veterinarja	Veterinary Assistant	8.10.81
O'Reilly Sr. Monica	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	21.11.81
O'Rourke Dennis	Rappreżentant	Representative	31. 3.82
O'Rourke John	Konsulent Finanzjarju	Financial Controller	31. 7.81
Olesniewicz Michal	Inġinier Ċivili	Civil Engineer	30. 6.81
Oliveri Sr. Rosa	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	17.10.81
Omar Ahmed Omar	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Omar Mohamed Shahmi Fasekha	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Opanayake Sr Sirima	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	14. 6.81
Ormond Thomas	Machine Seamer	Machine Seamer	28. 8.81
Osta Ramadan	Partner Director	Partner Director	15.11.81
Out Robertus	Pilota	Pilot	8. 3.82
Pace John	Barman	Barman	10. 8.81
Pacifici Michele	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Palmer James	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	3. 5.82
Papadimas George	Konsulent/Lecturer	Adviser/Lecturer	15. 4.82
Parry Colin	Manager	Manager	31. 5.82
Patton Ken	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	6. 5.81
Patyk Janusz	Inġinier Ċivili	Civil Engineer	30. 6.81
Pavesi Sergio	Manager fix-Xoghlijiet	Works Manager	4. 6.81
Pavlicek Antonin	Manager Tekniku Anzjan	Senior Technical Manager	15. 2.82
Pearson John	Manager/Barman	Manager/Barman	29.11.81
Pedersen Paul	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 5.81
Pederson Elisabeth	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 1.82
Pellegrini Maurice	Kaxxier	Cashier	4.11.81
Peter Sr Isabella	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	14. 5.81
Pietersen Ernst	Pilota	Pilot	8. 3.82
Pile Rev. Wilfrid	Minister of Religion	Minister of Religion	15. 5.81
			to 19. 6.81
Pirulli Sr M'Annunziata	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	30.10.81
Plummer Michael	Direttur Maneġerjali	Managing Director	30. 9.82
Polubinski Zbigniew	Inġinier Prinċipali	Chief Engineer	2. 1.82
Poole Anthony	Direttur u Manager Ġenerali	Director & General Manager	26. 5.82
Portnoy David	Manager Ġenerali	General Manager	18. 2.82
Powell Fr. Samuel	Fuq Dmirijiet Religjuzi	On Religious Duties	11. 8.81
Power Suzanne	Chartered Physiotherapist	Chartered Physiotherapist	15.11.81
Prickett Raymond	Direttur u Manager Ġenerali	Director and General Manager	31. 3.82
Prunotto Vincenzo	Manager tal-Produzzjoni	Production Manager	30. 4.82
Putnam Jack	Aircraft Engine Overhaul Supervisor	Aircraft Engine Overhaul Supervisor	4. 1.82
Ragab Mustafa	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Ragiab El Moudeer Lahi	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Rahmani Ghazanfar Paul	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	30. 5.81
Rais Ahmed Khan Ghaznavi	Direttur	Director	18. 2.82
Rallo Geraldo	Direttur Maneġerjali	Managing Director	20. 2.82
Rallo Solange	Ghalliem	Teacher	30. 9.81
Ralston Dale	Master (Vapuri)	Master (Ships)	1. 9.81
Ramage Samuel	Sewwieq/Labourer	Driver/Labourer	28. 6.81
Ranch Ebbe	Production Surface Finishing Expert	Production Surface Finishing Expert	28. 1.82
Rau Karl	Kontrollur fil-Kwalità	Quality Controller	30.11.81
Ravelli Joseph	Pilota	Pilot	8. 3.82
Rehak Jan	Kontrollur Finanzjarju	Financial Controller	30. 6.81
Reim Erwin	Kontrollur Prinċipali tal-Kwalità	Chief Quality Controller	31. 8.82
Rende Aldo	Direttur Maneġerjali	Managing Director	30. 9.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Renner Elmer	Kaptan	Captain	12. 7.82
Reümerman Reinder	Inġinier ta' l-Ajruplani	Aircraft Engineer	8. 3.82
Reynolds Sr. Patricia	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	31. 5.81
Ripp Jerone	Trainer	Trainer	Gimaghtejn mid-dhul Two weeks from entry
Ritschel Bernd	Technical Engineer Instructor	Technical Engineer Instructor	30. 9.81
Robinson Warwick	Manager Generali u tas-Swieq	General and Marketing Manager	5.11.81
Rocha Ricardo	Konsulent fis-Swieq u l-Bejgh	Marketing & Sales Consultant	15.12.81
Rodal Alexander	Direttur tas-Swieq/ Espert fil-Produzzjoni	Marketing Director/Production Expert	30. 8.81
Rogers Lilian	Koordinatur fil-Produzzjoni	Production Coordinator	30.10.81
Rogers Roy	Waiter	Waiter	28. 9.81
Rolfmeier Karl	Chairman	Chairman	22.11.81
Rosa Gianpiero	Waiter	Waiter	14.10.81
Rose Christopher	Fuq Tahriġ	Trainee	Sitt xhur mid-dhul Six months from entry
Rosser Jon	Konsulent u Manager ta' Farm	Consultant & Farm Manager	15. 2.82
Rossi Luisa	Manageress Teknika/Għalliema/ Kontrollur tal-Kwalità	Technical Manageress/Instructress/ Quality Controller	25.11.81
Rossi Maria	Għalliema	Teacher	Tul l-impieg Indefinite
Rossi Tullio	Manager Tekniku/Għalliem/ Kontrollur tal-Kwalità	Technical Manager/Instructor/ Quality Controller	25.11.81
Rossinelli Giuseppe	Direttur	Director	30. 9.81
Rota Italice	Manager Generali	General Manager	19. 2.82
Rougier Roland	Direttur	Director	15. 9.81
Rueth Alexander	Fuq Tahriġ	Trainee	3. 4.82
Rueth Franz	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	31.12.81
Rushdi Mohammed Ali Shahin	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Rutt Edward	Manager Generali	General Manager	15. 1.83
Ryan Patricia	Għalliema Part-Time	Part-Time Teacher	9.12.81
Ryan Patrick	Inġinier	Engineer	15. 3.82
Rypma Eduard	Pilota	Pilot	8. 3.82
Saad A. Hatmi	Uffiċjal tal-Prima	First Officer	31. 8.81
Sabatini Giuseppe	Kok Eżekuttiv	Executive Chef	28. 3.82
Sabino Giuseppe	Inġinier Anzjan	Senior Engineer	4. 7.82
Sabri Mohammed Azzabit	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Said Mohamed Issa	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Salah Ben Ahmed Barhoumi	Suprastant	Supervisor	15.10.81
Salama Khalifa Saad	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Salem Abdul Assalem Shaban	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Salem Mohammed Salem	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Sali Abrizak	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Salomo Catharina	Direttur Tekniku	Technical Director	21. 2.82
Salomo Ullrich	Direttur Managerjali	Managing Director	14. 1.82
Samways Trevor	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	17. 4.82
Sandouka Aref	Manager Amministrattiv/ Uffiċjal Eżekuttiv	Administrative Manager/Executive Officer	30.11.81
Sarjantson Richard	Plumber	Plumber	15. 9.81
Sarlo Mario	Manager	Manager	28.12.81
Sasi Omran Sasi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Satya Brata Das	Uffiċjal Mediku	Medical Officer	6. 4.82
Sbarra Sr. Annita	Fuq Drimijiet Religjużi	On Religious Duties	15. 6.81
Scerri Vittorio	Uffiċjal Eżekutiv	Executive Officer	Tul l-impieg Indefinite
Schell Johan	Pilota	Pilot	8. 3.82
Schickedanz Klaus	Għalliem	Instructor	15. 4.82
Sciberras Sr. Guglielmina	Fuq Dmirijiet Religjużi	On Religious Duties	6.10.81

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Scicluna Edwin	Makkinista	Machine Operator	14. 5.81
Scott-Taggart Christopher	Direttur Maneġerjali	Managing Director	13. 5.82
Seghayer Mohammed Belgasen	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Seifers Jack	Direttur	Director	15. 2.82
Seitz Josef	Kontrollur fil-Kwalità	Quality Controller	10. 7.81
Selders Arnold	Inġinier fir-Radju	Radio Engineer	15. 8.81
Selner Renate	Manager Ġenerali/ Tekniku Speċjalizzat tas-Snien/ Trainer	General Manager/Dental Specialist Technician/Trainer	15. 1.82
Senger Peter	Station Manager	Station Manager	7. 5.82
Serra Albert	Assistent Persunali	Personal Assistant	10. 8.81
Shaik Philip	Pilota	Pilot	8. 3.82
Sharp Jack	Manager Ġenerali	General Manager	Tul l-impieg Indefinite
Shaw Peter	Chartered Accountant	Chartered Accountant	15. 7.81
Sheppard Colin	Shoe Worker	Shoe Worker	15.11.81
Sikander Masood	Pilota ta' Linja ta' l-Ajru	Airline Pilot	30. 5.82
Silvestri Giuseppe	Tekniku	Technician	31. 7.81
Simms Dorothy	Direttur ta' Kumpanija	Company Director	17. 6.82
Simonds George	Direttur ta' Kumpanija u Chartered Accountant	Company Director and Chartered Accountant	Tul l-impieg Indefinite
Simonini Paul	Manager ta' Uffiċċju	Office Manager	28. 9.81
Sinclair Alexander	Inġinier fit-Titjir	Flight Engineer	31. 8.81
Singh Laxshman Lal	Kok	Chef	31.10.81
Sinnott Patrick	Supretendent	Superintendent	31. 3.82
Skioldbol Tadeusz	Uffiċjal tal-Prima	First Officer	7. 2.82
Skoglund Richard	Maneġer Tekniku	Technical Manager	15. 6.82
Skona Said Ahmed	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Smeets Jef	Marketing Director & Shareholder	Marketing Director & Shareholder	14. 7.82
Smeir Elias	Direttur/Direttur Maneġerjali	Director/Managing Director	7. 2.82
Smeir Mhairi Aileen	Direttur	Director	15.10.82
Smith David	Inġinier	Engineer	Tul l-impieg Indefinite
Smith John	Espert fil-Kimika	Chemical Expert	13.10.81
Smith Kathleen	Stenografa	Shorthand Typist	31. 7.81
Snyders Marten	Pilota	Pilot	8. 3.82
Somasundaram Bala	Kaptan	Captain	17. 4.82
Soof Ammar Greedi	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Sperandio Jill	Għalliema	Teacher	30. 9.81
Sperandio John	Għalliem	Teacher	9. 9.81
Spiteri Bro. Michael	Tekniku tal-Laboratorju	Laboratory Technician	31. 1.82
Stadnik Claudia	Trainer/Sewing Technician	Trainer/Sewing Technician	7. 6.81
Stamatios Kottaras	Drilling Specialist	Drilling Specialist	31.10.81
Stamp John	Suprastant	Supervisor	10. 6.81
Steed Peter	Entertainer	Entertainer	19.10.81
Stephenson David	Manager Ġenerali	General Manager	28. 4.82
Stephenson Harvey	Manager Reġjonali	Regional Manager	30. 6.82
Stocker Geoffrey	Fuq Tahriġ	Trainee	Sitt xhur mid-dhul Six months from entry
Stoitzmer Toni Peter	Manager Ġenerali	General Manager	31.10.81
Stoor Juhani	Manager Ġenerali	General Manager	31. 8.82
Straker Ronald	Entertainer	Entertainer	4. 7.81
Strangeways Rev. David	Minister of Religion	Minister of Religion	Tul l-impieg Indefinite
Stumpf Anita	Segretarja	Secretary	30. 9.82
Susani Pier	Direttur Maneġerjali	Managing Director	31. 8.82
Sutherland John	Direttur Maneġerjali	Managing Director	7. 7.82

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Sutherland Stephen	Konsulent ta' Kumpanija/Uffiċjal tal-Bejgh u tas-Swieq	Company Adviser/Sales and Marketing Officer	25.10.81
Swacha Edward	Uffiċjal tas-Sekonda	Second Officer	7. 6.81
Swanson George	Master (Vapuri)	Master (Ships)	28.12.81
Talaq Mashqan Sattam	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Tang Mee Chuen David	Manager ta' Ristorant	Restaurant Manager	15. 3.82
Tang Tung Lam	Kok	Cook	30. 9.81
Tang Yat Hing	Kok Prinċipali	Head Chef	12. 1.82
Temianka Miriam	Suprastant	Supervisor	28. 2.82
Terry John	Direttur u Manager Ġenerali	Director & General Manager	30. 6.82
Thevik Inger	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 5.81
Thomas Nicholas	Rappreżentant ta' Kumpanija	Company Representative	31. 3.82
Thompson Sheila	Speech Therapist	Speech Therapist	11. 7.81
Thomson Robert	Konsulent Tekniku	Technical Consultant	18. 2.82
Tolputt Gordon Bennet	Direttur ta' Kumpanija	Company Director	Tul l-impieg Indefinite
Toscano Antonio	Tekniku Speċjalizzat	Specialised Technician	30. 9.81
Tours Harro	Pilota	Pilot	8. 3.82
Towey Sr. Mary	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	24. 2.82
Trotman Ronald	Inġinier/Spettur	Engineer/Inspector	15. 8.81
Tremerie Roland	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	31. 1.82
Uberai Christine	Għalliem	Teacher	31. 7.81
Uherek Zdzislaw	Uffiċjal Prinċipali	Chief Officer	29. 7.81
Uhre Steffen	Tourist Courier	Tourist Courier	31. 5.81
Upender Singh	Kok	Chef	18. 4.82
Usta Ayad Fergiany	Liaison Officer	Liaison Officer	28. 2.82
Vagnon Maurice	Kok Eżekuttiv	Executive Chef	30.11.81
Vahtola Heikki	Inġinier	Engineer	28. 1.82
Van Adrichem Pieter	Pilota	Pilot	8. 3.82
Van Der Hoeven Frank	Manager Ġenerali	General Manager	30. 4.82
Van Der Linden Reitze	Pilota	Pilot	8. 3.82
Van Der Most Leonard	Direttur	Director	14. 1.82
Van Dun Regina	Direttur Tekniku	Technical Director	30.10.82
Van Gils Benedictus	Direttur Manegerjali	Managing Director	31.12.81
Van Helden Ferdinand	Pilota	Pilot	8. 3.82
Van Leeuwen Johannes	Pilota	Pilot	8. 3.82
Van Lohuizen Koendert	Pilota	Pilot	8. 3.82
Van Thienen Gaston	Għalliem	Instructor	28. 8.82
Vanderbilt Caroline	Assistent Direttur	Assistant Director	30.11.81
Vassallo Victor	Mastrudaxxa	Carpenter	28.11.81
Veldhuis Willem	Pilota	Pilot	8. 3.82
Veneruzzo Maria	Manager fil-Produzzjoni	Production Manager	8. 2.82
Veras Byron	Konsulent	Consultant	3.11.81
Verbeeck Felix	Għalliem	Instructor	30. 9.82
Verbeeck Henri	Għalliem	Instructor	15. 1.82
Verbeeck Jan	Manager Ġenerali	General Manager	30. 9.82
Vidal Marc	Ko-Ordinatur	Co-Ordinator	30. 9.81
Vigna Domenico	Commercial Traveller	Commercial Traveller	25.10.81
Voltattorni Sr Annunziata	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	12. 6.81
Wagnon Sr Marthe	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	13. 7.81
Walbank David	Project Manager	Project Manager	31. 8.81
Waldboth Paul	Kok	Chef	31. 5.82
Wallace Sr. Edna	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 7.81
Wannous Halim	Kok	Chef	14. 7.81
Warren Neil	Manager Tekniku	Technical Manager	15.10.81
Wassbring Klas	Trainer	Trainer	30.11.81
Webb Graham	Entertainer	Entertainer	10. 5.81
Weber Hans Peter	Master (Vapuri)	Master (Ships)	10. 2.82

Isem Name	Professjoni	Profession	Permess validu sa Permit valid until
Webster Eric	Tekniku Elettroniku	Electronic Technician	23.11.81
Wefak Rashid Hassan	Ghalliem	Teacher	28. 1.82
Weiler Wolfgang	Inġinier	Engineer	31. 7.82
Westmarland Rev. Colin	Minister of Religion	Minister of Religion	Tul l-impieg Indefinite
Weston Leonard	Uffiċjal tat-Tahriġ	Training Officer	23.12.81
Weston Winifred	Finishing Manager	Finishing Manager	22. 6.82
Westra Harmen	Pilota	Pilot	8. 3.82
Wetz Adolf	Manager	Manager	Tul l-impieg Indefinite
Whitehouse James	Inġinier ta' Fabbrika	Factory Engineer	10. 7.82
Wierer Ingrid	Trainer/Sewing Technician	Trainer/Sewing Technician	7. 6.81
Wildeman Dirk	Suprstant	Technical Manager	31.12.81
Wilkie James	Manager Tekniku	Supervisor	31.12.81
Williams Harold	Kaptan	Captain	4. 2.82
Williams John	Direttur Manegerjali	Managing Director	8. 4.82
Wood Sr. Denise	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	6.10.81
Wood Harold	Sewwieq/Inġinier	Driver/Engineer	30.11.81
Wood Kenneth	Kaħħal	Plasterer	3.10.81
Wood Vanda	Manager Residenti/Fuq Tahriġ	Resident Manager/Trainee	31.10.81
Wood William	Assistant Visa Officer	Assistant Visa Officer	18. 9.81
Woodward Keith	Direttur	Director	15. 7.82
Woollven William	Supretendent	Superintendent	15. 4.82
Wright David	Kaptan	Captain	30. 1.82
Wylie Hugh	Uffiċjal Prinċipali	Chief Officer	30. 6.82
Yamamoto Reiji	Direttur Manegerjali	Managing Director	30. 6.82
Ypes Cornelis	Pilota	Pilot	8. 3.82
Yusif Hadi Atieah	Ghalliem	Teacher	31. 7.81
Zambotti Ivano	Kok	Chef	5. 3.82
Zammit Sr. Emma	Fuq Dmirijiet Reliġjużi	On Religious Duties	31. 5.81
Zarifa Antoine	Proof Reader/Copy Preparer	Proof Reader/Copy Preparer	31. 7.81
Zastera Vlastimil	Ghalliem	Instructor	31.12.81
Zawad Emehemed Elkoha	House Manager	House Manager	18. 4.82
Zhou Bing Bang	Konsulent	Adviser	1. 6.81
Zlatev Marinko	Direttur Manegerjali	Managing Director	31. 7.81
Zuercher Regine	Manager Residenti	Resident Manager	15. 4.82

Il-5 ta' Mejju, 1981

5th May, 1981

EDIZZJONI STRAORDINARJA
EXTRAORDINARY EDITION



Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

13,840

Il-Ħamis, 30 ta' April, 1981
Thursday, 30th April, 1981

Prezz 2c
Price 2c

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

GOVERNMENT NOTICES

Nru. 250

No. 250

**ORDINANZA ELETTORALI DWAR IL-JEDD
TAL-VOT, IL-METODU TA' L-ELEZZJONI U
R-REGISTRAZZJONI TA' L-ELETTURI
(KAP. 157)**

**ELECTORAL (FRANCHISE, METHOD OF
ELECTION AND REGISTRATION OF
VOTERS) ORDINANCE,
(CAP. 157)**

BIS-SAHHA tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 6 ta' l-Ordinanza Elettorali dwar il-Jedd tal-Vot, il-Metodu ta' l-Elezzjoni u r-Registrazzjoni ta' l-Eletturi, il-President ta' Malta tawwal iż-żmien għall-pubblikazzjoni fil-Gazzetta tal-Gvern tar-Registru Elettorali Rivedut li jmiss fix-xahar ta' April, 1981 skond id-disposizzjonijiet ta' l-artikolu 33 ta' l-Ordinanza msemmija, għall-15 ta' Mejju, 1981.

IN exercise of the powers conferred by section 6 of the Electoral (Franchise, Method of Election and Registration of Voters) Ordinance, the President of Malta has extended the time for the publication in the Government Gazette of the Revised Electoral Register due in the month of April, 1981 in accordance with the provisions of section 33 of the said Ordinance, to the 15th May, 1981.

It-30 ta' April, 1981

30th April, 1981

Nru. 251

ATT TA' L-1952 LI JIRREGOLA
L-KONDIZZJONIJIET TA' L-IMPIEG
(ATT NRU. XI TA' L-1952)

Kunsill tal-Pagi għall-Ġojjellerija u Arloġġi

NGHARRFU b'din illi bis-saħħa tal-poteri mogħtija bl-Artikolu 6 ta' l-Att ta' l-1952 li Jirregola l-Kondizzjonijiet ta' l-Impieg, il-Ministru tax-Xogħol, Għajjuna Soċjali u Kultura irrikostitwiet il-Kunsill tal-Pagi għall-Ġojjellerija u Arloġġi kif ġej:—

Membri Indipendenti

Is-Sur Joseph Zerafa — *Chairman*
Is-Sur Alfred J. Baldacchino, B.Litt. (Oxon.),
D.Pol. Econ. (Oxon.) — *Deputy Chairman*
Is-Sur Saviour Scicluna

Persuni li Jirrappreżentaw lill-Principali

Is-Sur George V. La Rosa
Is-Sur Mario A. Pullicino
Is-Sur Paul Azzopardi

Persuni li Jirrappreżentaw lill-Impjegati

Is-Sur Tony Agius
Is-Sur Romeo Borg
Is-Sur Kenneth Cassar

Segretarju

Is-Sur Anthony Bartolo Parnis

In-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 188 tal-15 ta' Mejju, 1979. ġiet imħassra.

It-30 ta' April, 1981
(LE/363/67/III)

Ċertifikati Mitlufin

Is-Sur Mario Nani ta' 52, Triq Blanche, Tas-Sliema, għarraf lill-*Accountant General* illi tilef iċ-Ċertifikati Nri. 1641 u 218 tal-*Local Development Registered Stock* 1974-81 li għalihom għandu *claim* legali.

Huwa propost li jinħaġu ċertifikati duplikati wara li jgħaddu xahrejn bil-kalendarju mid-data ta' din il-pubblikazzjoni.

It-30 ta' April, 1981

No. 251

CONDITIONS OF EMPLOYMENT
(REGULATION) ACT, 1952
(ACT NO. XI OF 1952)

Jewellery and Watches Wages Council

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 6 of the Conditions of Employment (Regulation) Act, 1952, the Minister of Labour, Welfare and Culture has reconstituted the Jewellery and Watches Wages Council as follows:—

Independent Members

Mr Joseph Zerafa — *Chairman*
Mr Alfred J. Baldacchino, B.Litt. (Oxon.),
D.Pol. Econ. (Oxon.) — *Deputy Chairman*
Mr Saviour Scicluna

Persons Representing Employers

Mr George V. La Rosa
Mr Mario A. Pullicino
Mr Paul Azzopardi

Persons Representing Employees

Mr Tony Agius
Mr Romeo Borg
Mr Kenneth Cassar

Secretary

Mr Anthony Bartolo Parnis

Government Notice No. 188 of the 15th May, 1979, has been cancelled.

30th April, 1981

Loss of Certificates

Mr Mario Nani of 52, Blanche Street, Sliema, has notified the Accountant-General that Certificates Nos. 1641 and 218 Local Development Registered Stock 1974-81 to which he has legal claim have been lost.

It is proposed to issue a duplicate of these certificates after the expiration of two calendar months from the date of this publication.

30th April, 1981

Oggetti misjuba u ikkunsinnati lill-Pulizija

Din li ġejja hija lista ta' oggetti misjuba u ikkunsinnati lill-Pulizija f'Malta u Ghawdex, ippubblikati skond l-artikolu 601 tal-Kodiċi Ċivili, Kap. 23.

Uffiċċju Prinċipali tal-Pulizija,
Il-Furjana.

It-30 ta' April, 1981

L. J. Pullicino,
Kummissarju tal-Pulizija

Lista ta' oggetti misjuba u ikkunsinnati lill-Pulizija f'Malta u f'Ghawdex matul it-tliet xhur Ottubru/Diċembru, 1980.

Data 1980	Deskrizzjoni ta' l-Oggett	Isem min sab l-Oggett
3 t'Ottubru	Arlogg ta' l-idejn, ta' metall abjad, ta' l-irġiel	Francis Attard
3 t'Ottubru	Portmoni li fih flus u xi affarijiet	Leonard Baker
3 t'Ottubru	Camera tar-ritratti	Angelo Grioli
3 t'Ottubru	Portmoni li fih flus	Carmelo Debattista
7 t'Ottubru	Portmoni li fih flus	PS 1043 C. Zahra
8 t'Ottubru	Karta ta' hames liri	Nazzareno Gauci
15 t'Ottubru	Arlogg ta' l-idejn ta' metall isfar	Horace Vella
17 t'Ottubru	Pala tat-'tennis'; gakketta u 'cigarette lighter'	Francis Fanculli
22 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus u misluta	Joseph Casha
24 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Pino Buhagiar
24 t'Ottubru	Ċurkett ta' metall isfar	Victor Debattista
24 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Anthony Chetcuti
28 t'Ottubru	Somma flus żghira; arlogg ta' l-idejn ta' l-irġiel, Portmoni li fih xi flus u 'hand-bag'	Joseph Cordina/Agnes Magri
28 t'Ottubru	Par 'flippers' u 'snorkle'	Vincent Aquilina
28 t'Ottubru	Brazzuletta ta' metall isfar	Carmel Degabriele
30 t'Ottubru	Arlogg ta' l-idejn tan-nisa ta' metall isfar	Maria Schembri
30 t'Ottubru	Portmoni li fih flus lokali u barranin	Antonio Grima
30 t'Ottubru	Nuccali tal-vista	Ronald Warr
30 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Giovanna Debono
30 t'Ottubru	Żewġ karti ta' lira	Domenic Pace
30 t'Ottubru	Arlogg ta' l-idejn tan-nisa ta' metall abjad	Carmel Zammit
4 ta' Novembru	Arlogg ta' l-idejn ta' l-irġiel ta' metall isfar	Paul Chircop
4 ta' Novembru	Umbrella ta' kulur iswed	Alfred Attard
5 ta' Novembru	Misluta ta' metall isfar	Victoria Deguara
5 ta' Novembru	Camera tar-ritratti	Sylvia Buttigieg
5 ta' Novembru	Arlogg ta' l-idejn tan-nisa ta' metall isfar	Fr. Charles Caruana
7 ta' Novembru	Karta ta' lira	Thomas Spiteri
7 ta' Novembru	Portmoni li fih xi flus u affarijiet	Paul Farrugia
7 ta' Novembru	Arlogg ta' l-idejn ta' l-irġiel ta' metall isfar	Renato Laferla
11 ta' Novembru	Ċurkett ta' metall abjad	Josephine Taliana
18 ta' Novembru	Kartiera li fiha somma ta' flus	Mario Bondin
18 ta' Novembru	"Carrier bag" li fiha camera tar-ritratti, hwejjeġ u xi affarijiet ohra	PS 978 J. D'Amato
25 ta' Novembru	Portmoni li fih xi flus	A.N. Smith
25 ta' Novembru	Nuccali tax-xemx	Diana Borg Cardona
2 ta' Diċembru	Karta ta' għaxar liri	Horace Cannataci
2 ta' Diċembru	Portmoni li fih xi flus	Marija Mifsud
6 ta' Diċembru	'Torchlamp'	Joseph Sammut
6 ta' Diċembru	Arlogg ta' l-idejn ta' l-irġiel ta' metall abjad	Edward Buttigieg
6 ta' Diċembru	Somma flus żghira	Maggie Gauci
6 ta' Diċembru	Ċurkett żehir ta' metall isfar	Maryrose Caruana
6 ta' Diċembru	Misluta ta' metall isfar	Josephine Sammut
6 ta' Diċembru	Portmoni li fih xi flus	William Webber
9 ta' Diċembru	Somma flus żghira	Paul Farrugia
9 ta' Diċembru	Camera tar-ritratti	Vanna Baldacchino
12 ta' Diċembru	Biljett tal-Lottu	Mary Scerri
12 ta' Diċembru	Somma flus	Antonia Busuttill
12 ta' Diċembru	Ballun	Joseph Micallef
16 ta' Diċembru	Brazzuletta ta' metall isfar	Grace Frendo
19 ta' Diċembru	Ċurkett ta' metall isfar	Edgar Spiteri Stains
27 ta' Diċembru	Kartiera li fiha xi flus	Alfred Calleja

Data 1979	Deskrizzjoni ta' l-Oggett	Isem min sab l-Oggett
GHAUDEX		
5 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Saviour Vella
8 t'Ottubru	Labra ta' metall isfar	Guza Borg
14 t'Ottubru	Portmoni li fih somma flus żghira	P.P Spiteri
16 t'Ottubru	Brazzuletta ta' metall isfar	Anthony Galea
16 t'Ottubru	Brazzuletta	Gemma Grima
19 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Marija Vella
18 t'Ottubru	Karta ta' £1	Carmelo Grima
19 t'Ottubru	Portmoni li fih xi flus	Francis Bugeja
20 t'Ottubru	Karta ta' £1	M'Angelo Xerri
22 t'Ottubru	Karta ta' £1	Joseph Camilleri
22 t'Ottubru	Brazzuletta	M.Anne Mizzi
23 t'Ottubru	Karta ta' £5	Angelo Zerafa
28 t'Ottubru	Karta ta' £5	Mary Attard
29 t'Ottubru	Ċurkett ta' metall isfar	Georgina Aquilina
30 t'Ottubru	Karta ta' £1	Assunta Camilleri
31 t'Ottubru	Karta ta' £5	Alfred Attard
3 ta' Novembru	Karta ta' £1	Evangelista Bajada
4 ta' Novembru	Karta ta' £1	Salvu Debrincat
4 ta' Novembru	Aerial ta' metall abjad	Joseph Azzopardi
4 ta' Novembru	Somma flus żghira	Carmelo Vella
5 ta' Novembru	Karta ta' £1	Carmen Buttigieg
8 ta' Novembru	Karta ta' £1	John Zammit
10 ta' Novembru	Somma flus żghira	Walter Camilleri
12 ta' Novembru	'Awning blue'	Marija Mercieca
13 ta' Novembru	Somma flus żghira	Mary Jane Hili
16 ta' Novembru	Somma flus żghira	Eucharist Galea
20 ta' Novembru	Somma flus żghira	Gesualda Caruana
23 ta' Novembru	Somma flus żghira	Louis Abela
25 ta' Novembru	Brazzuletta ta' metall isfar	Mario Pavia
6 ta' Diċembru	Somma flus	Beatrice Borg
6 ta' Diċembru	Ċurkett ta' metall isfar	Francis Azzopardi
8 ta' Diċembru	Portmoni li fih xi flus	Carmelo Schembri
11 ta' Diċembru	Karta ta' £5	Lawrence Bugeja
13 ta' Diċembru	Ċurkett ta' metall isfar	Joseph Azzopardi
18 ta' Diċembru	Katina ta' metall isfar	Victor Sillato
23 ta' Diċembru	Arlogg tal-but	Mary Said
26 ta' Diċembru	Karta ta' £5	Constantine Grech
27 ta' Diċembru	Karta ta' £5	

GRANT OF LETTERS PATENT

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that Sorain Cecchini S.p.A., an Italian Company of Via Bruxelles 53, Rome, Italy, and Mr Manlio Cerroni, an Italian Subject, of Via Bruxelles 53, Rome, Italy, have filed an application for the grant of letters patent for the sole use and advantage of an invention entitled

PLANTS FOR SEPARATING PLASTICS FILM FROM PAPER (Patent No. 829).

The specification attached to the above application has been accepted and in default of lawful opposition to be made within two months of the date of this notice, Letters Patent shall be granted to applicants with priority from the 3rd June, 1977.

28th April, 1981

MAURICE BONELLO,
Comptroller of Industrial Property

Nru. 255

No. 255

KARIGI PENSJONABBLI

PENSIONABLE POSTS

BIS-SAFHA tal-poteri mogħtijin bl-Artiklu 2 ta' l-Ordinanza dwar il-Pensjonijiet (Kapitolu 143), il-President ta' Malta iddikjara l-postijiet imsemmija hawn taħt bħala karigi pensjonabbli għal dawk biss li qegħdin jokkupaw dawn il-karigi b'seħħ mid-data murija hdejn isimhom.

IN exercise of the powers conferred by Section 2 of the Pensions Ordinance (Chapter 143) the President of Malta has declared the under-mentioned posts to be pensionable offices to the present holders only with effect from the date shown against their name.

ISEM NAME	GRAD GRADE	DIPARTIMENT DEPARTMENT	DATA DATE
Mr Saviour Abela	<i>Labourer</i>	Turiżmu <i>Tourism</i>	8.10.80
Mr Emanuel Muscat	<i>Skilled Labourer</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	30.11.80
Mr Joseph Mangion	Reffiegħ il-Ġebel <i>Stone Carrier</i>	— do —	23.12.80
Mr Anthony Grixti	<i>Skilled Labourer</i>	— do —	5. 1.81
Mr Carmel Grech	Biċċier <i>Butcher</i>	Agrikoltura <i>Agriculture</i>	12. 1.81
Mr Anthony Calleja	Reffiegħ il-Ġebel <i>Stone Carrier</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	13. 1.81
Mr Paul Attard	Marmista <i>Marbler</i>	— do —	14. 1.81
Miss Mary C. Zahra	Ħassiela <i>Charwoman</i>	Edukazzjoni <i>Education</i>	18. 1.81
Mr John Farrugia	<i>Motor Transport Driver</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	20. 1.81
Mr John Psaila	Naġġar <i>Stone Dresser</i>	— do —	20. 1.81
Mr Bernard Grixti	Baqunier <i>Miner</i>	— do —	21. 1.81
Miss Rita Grech	Ħassiela <i>Charwoman</i>	Edukazzjoni <i>Education</i>	31. 1.81
Miss Giovanna Saliba	Ħassiela <i>Charwoman</i>	Saħħa <i>Health</i>	31. 1.81
Mr Francis Barbara	<i>Labourer</i>	Agrikoltura <i>Agriculture</i>	8. 2.81
Miss Jane Paris	Ħassiela <i>Charwoman</i>	Edukazzjoni <i>Education</i>	8. 2.81
Mr Saviour Gusman	<i>Skilled Labourer</i>	EneMalta <i>EneMalta</i>	9. 2.81
Mr Francis Camilleri	<i>Fitter</i>	— do —	10. 2.81
Mr Francis Azzopardi	<i>Roundsman/Collector</i>	Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib <i>Milk Marketing Undertaking</i>	16. 2.81
Mr Anthony Bugeja	Supristant <i>Supervisor</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	17. 2.81
Mr Andrew Abdilla	<i>Fitter</i>	Xogħlijiet ta' l-Ilma <i>Water Works</i>	19. 2.81
Mr Joseph Bartolo	<i>Skilled Labourer</i>	Xogħlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	19. 2.81
Mr Emanuel Grima	<i>Skilled Labourer</i>	EneMalta <i>EneMalta</i>	23. 2.81

ISEM NAME	POST POST	DIPARTIMENT DEPARTMENT	DATA DATE
Mr Carmelo Tanti	<i>Labourer</i>	Xoghlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	23. 2.81
Mr Paul Pullicino	<i>Motor Transport Driver</i>	Xoghlijiet ta' l-Ilma <i>Water Works</i>	28. 2.81
Mr Carmelo Gatt	<i>Motor Transport Driver</i>	TeleMalta <i>TeleMalta</i>	1. 3.81
Mr Francis Attard	Għassies <i>Watchman</i>	Agrikoltura <i>Agriculture</i>	5. 3.81
Mr Joseph Magro	<i>Farm Operative</i>	— do —	5. 3.81
Mr George Sciberras	<i>Skilled Labourer</i>	— do —	9. 3.81
Miss Adelina Agius	<i>Telephone Operator</i>	TeleMalta <i>TeleMalta</i>	3. 4.81
Mr Joseph Ciantar	Baqquiner <i>Miner</i>	Xoghlijiet Pubbliċi <i>Public Works</i>	6. 4.81
Mr Carmel Sammut	<i>Bus Despatcher</i>	Pulizija <i>Police</i>	6. 4.81

Il-5 ta' Mejju, 1981

5th May, 1981

L-OGĦLA PREZZIJET TA' IKEL TAT-TRABI
(*Regolamenti ta' l-1972 dwar il-Kontroll
tal-Bejgħ ta' Ogġetti, Regolament 3*)

Ordni Nru. 37

Id-Direttur tal-Kummerċ iġharraf illi l-ogħla prezzijiet li bihom *Cow & Gate baby milk plus* jista' jinbiegħ, għandhom, sakemm joħroġ Ordni ieħor, ikunu kif ġej: —

Bott ta' 450g
450g tin

L-Ordnijiet kollha ta' qabel li ma jaqblux ma' ta' hawn fuq huma b'dan imħassrin safejn għandhom x'jaqsmu ma' l-ogġett imsemmi hawn fuq.

Il-5 ta' Mejju, 1981

UFFIĊĊJU CENTRALI TA' L-ISTATISTIKA

Statistika tal-Prezzijiet bl-Imnut

B'riferenza għall-avviż ippubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern tat-30 ta' April, 1981, il-figura taħt "Ogġetti Kollha" għal Marzu 1981 għandha tinqara 173.55.

Il-5 ta' Mejju, 1981

MAXIMUM PRICES OF INFANTS' FOOD
(*Sale of Commodities (Control) Regulations, 1972,
Regulation 3*)

Order No. 37

The Director of Trade notifies that the maximum prices at which *Cow Gate baby milk plus* may be sold, shall, until further Order, be as follows: —

Lill-Bejgiegħ bl-Imnut To Retailer	Lill-Konsumatur To Consumer
81c7	89c0

All previous Orders inconsistent with the above are hereby repealed in so far as they refer to the above item.

5th May, 1981

CENTRAL OFFICE OF STATISTICS

Index of Retail Prices

With reference to the notice published in Government Gazette dated 30th April, 1981, the figure under 'All Items' for March 1981 should read 173.55.

5th May, 1981

Oggetti Misjuba u Kunsinnati lill-Pulizija

Din li ġejja hija lista ta' oggetti misjuba u ikkunsinnati lill-Pulizija f'Malta u Ghawdex, ippubblikati skond l-artikolu 601 tal-Kodiċi Ċivili, Kap. 23.

Uffiċċju Prinċipali tal-Pulizija,
Il-Furjana.

Il-5 ta' Mejju, 1981

L. J. Pullicino,
Kummissarju tal-Pulizija

Lista ta' oggetti misjuba u ikkunsinnati lill-Pulizija f'Malta u f'Ghawdex matul it-tliet xhur Jannar/Marzu, 1981.

Data 1979	Deskrizzjoni ta' l-Oggett	Isem min sab l-Oggett
9 ta' Jannar	Umbrella	Carmel Spiteri
9 ta' Jannar	Ġakketta ta' l-irġiel	Joseph Delicata
9 ta' Jannar	Kartiera li fiha xi flus	Alfred Woodhouse
9 ta' Jannar	Somma flus	Julian Attard
9 ta' Jannar	Somma flus zghira	John Borg
9 ta' Jannar	Somma flus zghira	Joseph Buhagiar
9 ta' Jannar	Karta ta' £10	Maggie Tanti
9 ta' Jannar	Arlogg ta' l-idejn tan-nisa	Michael Spiteri
9 ta' Jannar	Somma flus barranin	David Rhodes
16 ta' Jannar	'Tyre' kbir	Joseph Galea
20 ta' Jannar	Portmoni li fiha xi flus	Anthony Curmi
22 ta' Jannar	Somma flus zghira	Carmen Gray
22 ta' Jannar	Karta ta' £10	Anthony Muglietti
30 ta' Jannar	'Hand-bag' li fiha xi affarijiet	Rose Aquilina
30 ta' Jannar	Somma flus zghira	Joseph Mifsud
30 ta' Jannar	Ċurkett ta' metall isfar	Saviour Fenech
30 ta' Jannar	Somma flus	Thomas Farrell
3 ta' Frar	Somma flus zghira	Lorenza Camilleri
3 ta' Frar	'Multi test-meter'	Isabella Sacco
3 ta' Frar	Ċurkett ta' metall abjad	Rev. Fr. P. Demarco
3 ta' Frar	Camera tar-ritratti	Francis Caruana
6 ta' Frar	Ċurkett ta' metall isfar	Anthony Borg
6 ta' Frar	'Shoulder bag' li fiha xi flus	Thomas Calleja
10 ta' Frar	Somma flus	Joseph Cutajar
13 ta' Frar	Misluta ta' metall isfar	Mary Balzan
20 ta' Frar	Portmoni li fiha xi flus	Carmelo Attard
20 ta' Frar	Portmoni li fiha xi flus	Lucy Cuschieri
20 ta' Frar	Arlogg ta' l-idejn, tan-nisa, ta' metall isfar	Margaret Ellul
20 ta' Frar	Zewg karti ta' £5	Maggie Gilbride
24 ta' Frar	Somma flus	Cettina Zammit
24 ta' Frar	Portmoni li fiha xi flus	Donald Abela
24 ta' Frar	'Briefcase' li fiha nuċċali u xi affarijiet oħra	Carmen Camilleri
24 ta' Frar	Portmoni li fiha xi flus	Rina Abela
24 ta' Frar	'Cine-camera'	Anton Cremona
10 ta' Marzu	Karta ta' £5	Carmel Micallef
10 ta' Marzu	Ċurkett ta' metall isfar	Sr. Monica Darmanin
10 ta' Marzu	Nuċċali tax-xemx	Emanuel Agius
10 ta' Marzu	Zewg karti ta' £1	Alfred Camilleri
20 ta' Marzu	Karta ta' £10	Horace Cannataci
20 ta' Marzu	Labra ta' metall isfar	Winston Magro
20 ta' Marzu	Kartiera li fiha xi flus	John Vella
20 ta' Marzu	Ġizirana ta' metall abjad	Marija Dolores Agius
20 ta' Marzu	Ċurkett ta' metall isfar	Carmen Zahra
25 ta' Marzu	Portmoni li fiha xi flus	R. Camilleri
27 ta' Marzu	Karta ta' £5	Natalie Cauchi
27 ta' Marzu	Karta ta' £5	Joseph Mangion
31 ta' Marzu	Misluta ta' metall isfar	John William Raby
31 ta' Marzu	Somma flus	Elizabeth Zammit
31 ta' Marzu	Arlogg ta' l-idejn, ta' metall abjad	Nazzarena Azzopardi

Data 1980	Deskrizzjoni ta' l-Ogġett	Isem min sab l-Ogġett
GHAWDEX		
1 ta' Jannar	Karta ta' £10	Costantino Sacco
2 ta' Jannar	'Cassette'	Anthony Fava
3 ta' Jannar	Karta ta' £5	Sylvia Debono
4 ta' Jannar	Ċurkett ta' metall isfar	Doris Farrugia
5 ta' Jannar	Somma flus żghira	Angela Xerri
11 ta' Jannar	Karta ta' £1	Carmelo Vella
14 ta' Jannar	Zewġ karti ta' £1	Louis Rapa
18 ta' Jannar	Somma flus żghira	Carmel Cassar
27 ta' Jannar	Karta ta' £5	Elizabeth Freda
2 ta' Frar	Ċurkett ta' metall isfar b'haġra fin-nofs	Rose Attard
7 ta' Frar	Zewġ karti ta' £1	Carmela Camilleri
7 ta' Frar	Zewġ karti ta' £1	Miriam Curmi
10 ta' Frar	Somma flus żghira	Emanuel Farrugia
17 ta' Frar	Somma flus żghira	Joseph Gauci
17 ta' Frar	Somma flus żghira	Marija Grima
23 ta' Frar	Portmoni li fih xi flus	George Borg
28 ta' Frar	Misluta ta' metall isfar	Toni Grech
2 ta' Marzu	Somma flus żghira	Mary Grech
2 ta' Marzu	Karta ta' £5	Joseph Attard
4 ta' Marzu	Somma flus żghira	Mary Formosa
5 ta' Marzu	Misluta ta' metall isfar, b'haġra hamra	Tarcisio Said
6 ta' Marzu	Brazzuleta ta' metall abjad	Josephine Bajada
6 ta' Marzu	Karta ta' £5	Joseph Galea

DIPARTIMENT TAX-XOĠLIJJIET

Id-Direttur tax-Xoġlijiet iġharraf illi:—

Sal-11 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-8 ta' Mejju, 1981, f'dan l-Uffiċċju jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 81. Provvista ta' *fittings* ta' l-elettriku għall-Isptar San Luqa, Guardamangia.

Avviż Nru. 82. Provvista ta' ġebel tal-franka fil-Qasam Industrijali tar-Rikażli.

Sal-11 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-8 ta' Mejju, 1981, f'dan l-Uffiċċju jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 149/81. Bejgħ ta' ogġetti mhux servibbli li qegħdin fil-*Garage* ta' Ħal Kirkop.

Kwot. Nru. 150/81. Xoġlijiet ta' trinek fil-Qasam tad-Djar, il-Mosta.

Kwot. Nru. 151/81. Thaffir ta' spieri fil-Progett għat-Trattament tad-Drenagg f'Bulebel.

Kwot. Nru. 152/81. Provvista ta' ġebel tal-franka fis-Siġġiewi.

Id-dokumenti ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tax-Xoġlijiet, Blokk Ċ, Beltissebħ, f'kull ġurnata tax-xoġhol, matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-5 ta' Mejju, 1981

WORKS DEPARTMENT

The Director of Works notifies that:—

Sealed tenders will be received at this Office up to 11 a.m. on Friday, 8th May, 1981, for:—

Advt. No. 81. Supply of electrical fittings for St Luke's Hospital, Guardamangia.

Advt. No. 82. Supply of franka stone at Ricasoli Industrial Estate.

Sealed quotations will be received at this Office up to 11 a.m. on Friday, 8th May, 1981, for:—

Quot. No. 149/81. Sale of unserviceable items lying at Kirkop Garage.

Quot. No. 150/81. Trenching works at Mosta Housing Estate.

Quot. No. 151/81. Sinking of shafts at Bulebel Sewage Treatment Project.

Quot. No. 152/81. Supply of franka stone at Siġġiewi.

Forms of tender/quotations and further information may be obtained from the Office of Works, Block C, Beltissebħ, on any working day during office hours.

5th May, 1981

DIPARTIMENT TA' L-ART

Il-Kummissarju ta' l-Art iġharraf illi:—

**Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin f'dan l-Uf-
fiċċju sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, is-7 ta' Mej-
ju, 1981, għal:—**

Avviż Nru. 188. Kiri tal-fond (mhux għall-
abitazzjoni) f'36, Triq Nofs in-Nhar, Valletta.
Dawk li jagħmlu l-offerta jridu jgħidu għal liema
skop iridu l-fond.

Avviż Nru. 189. Kiri tal-posta tas-Suq Nru. 4,
fis-Suq ta' Birkirkara, Birkirkara.

Avviż Nru. 190. Kiri tal-ħanut tal-MMU "K",
Blok 1, fl-Inħawi tal-Knisja ta' San Pawl, Bormla.

Avviż Nru. 191. Kiri tal-ħanut tal-MMU Nru.
4, fiċ-Ċentru Ċiviku, ir-Rabat (Malta).

Avviż Nru. 192. Kiri tal-ħanut tal-MMU Nru.
12, Triq il-Merkanti, Valletta.

Avviż Nru. 193. Kiri ta' sit tal-kejl ta' 54.8
metri kwadri li jmiss ma' dar Nru. 1, Triq Olean-
dru, Sta. Lucia, muri bl-aħmar fuq il-pjanta LD
175/80 li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art; għall-użu
esklusiv ta' ġnien.

Avviż Nru. 194. Kiri ta' sit tal-kejl ta' 69.5
metri kwadri wara dar Nru. 3, Blokk D fil-
Housing Estate, San Ġwann, immarkat bl-aħdar
fuq il-pjanta LD 142/78 li tinsab fid-Dipartiment
ta' l-Art; għall-użu eskusiv ta' ġnien.

Avviż Nru. 195. Kiri ta' sit tal-kejl ta' 56.2
metri kwadri fil-*Housing Estate*, Ħal Għaxaq, muri
fuq il-pjanta LD 66/78 li tinsab fid-Dipartiment ta'
l-Art; għall-użu eskusiv ta' ġnien.

**Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin f'dan l-Uf-
fiċċju sal-10.00 a.m. tal-HAMIS, l-14 ta' Mej-
ju, 1981, għal:—**

Avviż Nru. 196. Kiri ta' sit Nru. 1, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 197. Kiri ta' sit Nru. 5, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 198. Kiri ta' sit Nru. 6, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 199. Kiri ta' sit Nru. 7, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 200. Kiri ta' sit Nru. 10, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 201. Kiri ta' sit Nru. 11, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

Avviż Nru. 202. Kiri ta' sit Nru. 12, għal
għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-
Ajruport ta' Ħal Luqa.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:—

**Sealed tenders will be received at this Office up
to 10.00 a.m. on THURSDAY, 7th May,
1981, for:—**

Advt. No. 188. Lease of premises (not for
habitation) at 36, South Street, Valletta. Those
making an offer are to state for which purpose
they require the premises.

Advt. No. 189. Lease of market stall No. 4,
Birkirkara Market, Birkirkara.

Advt. No. 190. Lease of MMU Shop "K",
Block 1, St Paul's Church Area, Cospicua.

Advt. No. 191. Lease of MMU Shop No. 4,
Civic Centre, Rabat (Malta).

Advt. No. 192. Lease of MMU Shop No. 12,
Merchants Street, Valletta.

Advt. No. 193. Lease of site measuring 54.8
square metres adjacent to house No. 1, Oleander
Street, Sta. Lucia, shown edged in red on plan
LD 175/80 held at the Land Department; for the
exclusive use of a garden.

Advt. No. 194. Lease of a site, measuring
69.5 square metres at the back of house No. 3,
Block D, Housing Estate, San Ġwann, marked in
green on plan LD 142/78 held at the Land De-
partment; for the exclusive use of a garden.

Advt. No. 195. Lease of a site measuring 56.2
square metres at the Housing Estate, Għaxaq,
shown on plan LD 66/78 held at the Land De-
partment; for the exclusive use of a garden.

**Sealed tenders will be received at this Office up
to 10.00 a.m., on THURSDAY, 14th May,
1981, for:—**

Advt. No. 196. Lease of site No. 1 for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 197. Lease of site No. 5, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 198. Lease of site No. 6, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 199. Lease of site No. 7, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 200. Lease of site No. 10, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 201. Lease of site No. 11, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Advt. No. 202. Lease of site No. 12, for ad-
vertising purposes, at the Customs Hall, Luqa
Airport.

Avviż Nru. 203. Kiri ta' sit Nru. 14, għal għanijiet ta' reklamar, fis-Sala tad-Dwana, fl-Airport ta' Hal Luqa.

Avviż Nru. 204. Kiri tal-posta tas-suq Nru. 10 fis-Suq tal-Hamrun.

Avviż Nru. 205. Kiri tal-hanut vojjt Nru. 5, Blokk X, Triq il-Għida, Bormla.

Avviż Nru. 206. Kiri tal-hanut vojjt Nru. 27, Xatt Lascaris, Valletta.

Avviż Nru. 207. Kiri tal-hanut vojjt Nru. 207, Triq ir-Repubblika, Valletta.

Avviż Nru. 208. Kiri tal-mahżen Nru. 4, *Pinto Annex*, Xatt Pinto, Valletta.

Avviż Nru. 209. Kiri tal-mejda tal-hut Nru. 1, Triq San Gorg, San Giljan.

Avviż Nru. 210. Kiri tal-mejda tal-hut Nru. 2, Triq San Gorg, San Giljan.

Avviż Nru. 211. Kiri tal-mejda tal-hut Nru. 4, Triq San Gorg, San Giljan.

Avviż Nru. 212. Kiri tal-mejda tal-hut Nru. 5, Triq San Gorg, San Giljan.

Avviż Nru. 213. Kiri tal-mejda tal-hut Nru. 6, Triq San Gorg, San Giljan.

Avviż Nru. 214. Kiri, għal użu kummerċjali, tal-fond f'Sa Maison muri fuq il-pjanta LD 99A/80, li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art.

Avviż Nru. 215. Kiri ta' sit "E" wara plot 33, *Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 216. Kiri ta' sit "F" wara plot 33, *Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 217. Kiri ta' sit "G" wara plot 34, *Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 218. Kiri ta' sit "H" wara plot 34, *Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 219. Kiri ta' sit "C" wara dar Nru. 62, fil-*Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 220. Kiri ta' sit "D" wara dar Nru. 62, fil-*Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 221. Kiri ta' sit "A" wara dar Nru. 63, fil-*Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 222. Kiri ta' sit "B" wara dar Nru. 63, fil-*Housing Estate*, iż-Żejtun, għall-bini ta' garage.

Avviż Nru. 223. Għoti b'ċens għal 50 sena ta' sit tal-kejl ta' 114.7 metri kwadri fi Triq il-Ferrovija, il-Hamrun, muri bl-aħmar fuq il-pjanta LD 97/73/2, li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art. Dawk li jagħmlu l-offerta jridu jgħidu għal liema skop iridu s-sit.

Advt. No. 203. Lease of site No. 14, for advertising purposes, at the Customs Hall, Luqa Airport.

Advt. No. 204. Lease of market stall No. 10, Hamrun Market.

Advt. No. 205. Lease of bare shop No. 5, Block X, New Street, Cospicua.

Advt. No. 206. Lease of bare shop No. 27, Lascaris Wharf, Valletta.

Advt. No. 207. Lease of bare shop No. 207, Republic Street, Valletta.

Advt. No. 208. Lease of store No. 4, Pinto Annex, Pinto Wharf, Valletta.

Advt. No. 209. Lease of fish table No. 1, at St George's Road, St Julian's.

Advt. No. 210. Lease of fish table No. 2 at St George's Road, St Julian's.

Advt. No. 211. Lease of fish table No. 4 at St George's Road, St Julian's.

Advt. No. 212. Lease of fish table No. 5 at St George's Road, St Julian's.

Advt. No. 213. Lease of fish table No. 6 at St George's Road, St Julian's.

Advt. No. 214. Lease, for commercial purposes, of premises at Sa Maison shown on plan LD 99A/80, held at the Land Department.

Advt. No. 215. Lease of site "E" at the back of plot No. 33, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 216. Lease of site "F" at the back of plot No. 33, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 217. Lease of site "G" at back of plot No. 34, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 218. Lease of site "H" at the back of plot No. 34, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 219. Lease of site "C" at back of house No. 62, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 220. Lease of site "D" at the back of house No. 62, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 221. Lease of site "A" at the back of house No. 63, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 222. Lease of site "B" at the back of house No. 63, Housing Estate, Żejtun, for the erection of a garage.

Advt. No. 223. Grant on emphyteusis for 50 years of a site measuring 114.7 square metres at Old Railway Track, Hamrun, shown in red on plan LD 97/73/2. Those making an offer are to state purpose for which they require the site.

Avviż Nru. 224. Biex jitmexxa l-Istabbiliment preżenti f'*Paradise Bay*, muri fuq il-pjanta LD 158/74/A li tinsab fid-Dipartiment ta' l-Art, bħala stabbiliment li jipprovdi ikel, għall-perijodu li fadal sat-30 ta' Settembru, 1981.

L-offerti għandhom jkunu biss fuq il-formoli preskritti, li flimkien mal-kondizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra, jistgħu jinkisbu, jekk wieħed japplika għalihom, fl-Uffiċċju ta' l-Art, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-5 ta' Mejju, 1981

KORPORAZZJONI ENEMALTA

lċ-Chairman iġharraf illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, il-11 ta' Mejju, 1981, id-Direttur tal-Kuntratti, It-Teżor, il-Furjana, jilqa' offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż/E/Nru. 32/81. *Mobile winch* li jahdem bid-*diesel*.

Avviż/E/Nru. 41/81. *High Pressure Pipes*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, it-18 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż/E/Nru. 48/81. *PVC Cable*.

Avviż/E/Nru. 50/81. *Line connectors* u *shrouds*.

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, il-25 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż/E/Nru. 46/81. *Single core alum cable* 480×960mm².

Avviż/E/Nru. 49/81. *MV Cable*.

Avviż/E/Nru. 53/81. *Batterija* u *Charger* għal *Fork Lifter*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, l-1 ta' Gunju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż/E/Nru. 16/81. *Tagħmir* għal *dawl fit-toroq*.

Avviż/E/Nru. 52/81. *Fittings* għal *tension insulator sets*.

Avviż/E/Nru. 54/81. *Stay wire* 7/4.00mm ta' l-ażzar.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, it-8 ta' Gunju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Avviż/E/Nru. 58/81. *Oil insulating compound*.

Advt. No. 224. To run the present Establishment at Paradise Bay, shown on plan LD 158/74/A held at the Land Department, as a catering establishment for the remaining period, up to 30th September, 1981.

Tenders should be made only on the prescribed forms, which together with the relevant conditions and other documents are obtainable on application at the Land Office, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

5th May, 1981

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:—

Sealed tenders will be received by the Director of Contracts, The Treasury, Floriana, up to 10.00 a.m. on Monday, 11th May, 1981, for the supply and delivery of:—

Advt./E/No. 32/81. Diesel operated mobile winch.

Advt./E/No. 41/81. High Pressure Pipes.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 18th May, 1981, for the supply and delivery of:—

Advt./E/No. 48/81. PVC Cable.

Advt./E/No. 50/81. Line connectors and shrouds.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 25th May, 1981, for the supply and delivery of:—

Advt./E/No. 46/81. Single core alum cable 480×960mm².

Advt./E/No. 49/81. MV Cable.

Advt./E/No. 53/81. Battery and Charger for Fork Lifter.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 1st June, 1981, for the supply and delivery of:—

Advt./E/No. 16/81. Street lighting equipment.

Advt./E/No. 52/81. Fittings for tension insulator sets.

Advt./E/No. 54/81. Steel stay wire 7/4.00 mm.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 8th June, 1981, for the supply and delivery of:—

Advt./E/No. 58/81. Oil insulating compound.

Taqsimat ta' l-Elettriku

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-12 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

- Avviż/E/Nru. 24/81. *Flat cable.*
 Kwot. Nru. 51/81. *Emery cloth.*
 Kwot. Nru. 66/81. *Stocks u Dies.*
 Kwot. Nru. 67/81. *HOLDERS tal-ghodod, hġieg tal-welders, tinsnips u adjustable spanners.*
 Kwot. Nru. 71/81. *Folji tar-ramm.*
 Kwot. Nru. 72/81. *Boltijiet u skorfini ta' li stainless steel.*
 Kwot. Nru. 73/81. *Dial thermometers.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

- Avviż/E/Nru. 55/81. *Katnazzi heavy duty.*
 Kwot. Nru. 75/81. *Fallakki ta' l-abjad.*
 Kwot. Nru. 76/81. *Katnazzi tar-ramm.*
 Kwot. Nru. 77/81. *Pjanċi taz-zingu .*
 Kwot. Nru. 80/81. *Ball bearings.*
 Kwot. Nru. 83/81. *Cable clips (plastic) 22 mm u 24mm.*
 Kwot. Nru. 109/81. *Ball pens, arch files u rigi tal-plastika.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

- Kwot. Nru. 82/81. *Stampar u Stationery.*
 Kwot. Nru. 85/81. *Lampholders.*
 Kwot. Nru. 86/81. *Ingwanti industrijali tal-gild.*
 Kwot. Nru. 87/81. *Paint Zinc Based.*
 Kwot. Nru. 88/81. *Jointing material.*
 Kwot. Nru. 92/81. *Surge Arrestor Impulse Test Set.*
 Avviż Nru. 61/81. *Fuses.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-9 ta' Ġunju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

- Avviż/E/Nru. 51/81. *Weatherproof flood-lighting lanterns.*

Taqsimat tal-Gass

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-2 ta' Ġunju, 1981, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għall-provvista u konsenja ta':—

- Kwot. Nru. 3/81. *Kanen u elbows galvanizzati.*
 Kwot. Nru. 5/81. *Ogġetti ta' l-ironmongery.*

Electricity Division

Sealed tenders/quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 12th May, 1981, for the supply and delivery of:—

- Advt./E/No. 24/81. *Flat cable.*
 Quot. No. 51/81. *Emery cloth.*
 Quot. No. 66/81. *Stocks and Dies.*
 Quot. No. 67/81. *Tool holders, welders' glass, tinsnips and adjustable spanners.*
 Quot. No. 71/81. *Copper sheets.*
 Quot. No. 72/81. *Stainless steel bolts and nuts.*
 Quot. No. 73/81. *Dial thermometers.*

Sealed tenders/quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 19th May, 1981, for the supply and delivery of:—

- Advt./E/No. 55/81. *Heavy duty padlocks.*
 Quot. No. 75/81. *White deal boards.*
 Quot. No. 76/81. *Brass padlocks.*
 Quot. No. 77/81. *Zinc plates.*
 Quot. No. 80/81. *Ball bearings.*
 Quot. No. 83/81. *Cable clips (plastic) 22mm and 24mm.*
 Quot. No. 109/81. *Ball pens, arch files and plastic rulers.*

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 26th May, 1981, for the supply and delivery of:—

- Quot. No. 82/81. *Printing and Stationery.*
 Quot. No. 85/81. *Lampholders.*
 Quot. No. 86/81. *Industrial leather gloves.*
 Quot. No. 87/81. *Paint Zinc Based.*
 Quot. No. 88/81. *Jointing material.*
 Quot. No. 92/81. *Surge Arrestor Impulse Test Set.*
 Advt. No. 61/81. *Fuses.*

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 9th June, 1981, for the supply and delivery of:—

- Advt./E/No. 51/81. *Weatherproof flood-lighting lanterns.*

Gas Division

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 2nd June, 1981, for the supply and delivery of:—

- Quot. No. 3/81. *Galvanised pipes and elbows.*
 Quot. No. 5/81. *Ironmongery items.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-9 ta' Gunju, 1981, jintlaqghu kwotazzjonijiet maghluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 6/81. *Mechanical counter* (7 numri).

Taqsimha tal-Petroleum

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-2 ta' Gunju, 1981, jintlaqghu kwotazzjonijiet maghluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 2/81. *Boots, żraben u oġġetti oħra.*

Kwot. Nru. 6/81. *Żebgħa u Denso tape.*

Kwot. Nru. 7/81. *Pyotenax glands flame proof.*

Sal-11.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-9 ta' Gunju, 1981, jintlaqghu kwotazzjonijiet maghluqin għall-provvista u konsenja ta':—

Kwot. Nru. 8/81. *Oil boards joint.*

Kwot. Nru. 9/81. *Żraben tal-gym.*

Kwot. Nru. 10/81. *Tank measuring equipment.*

Kwot. Nru. 11/81. *Tinplate sample cans.*

Il-formoli ta' l-offerti/kwotazzjonijiet u kull tagħrif iehor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Centrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Il-5 ta' Mejju, 1981

IMPRIZA GĦALL-BEJGH TAL-ĦALIB

Il-Manager iġharraf illi sa nofs in-nhar tat-Tnejn, il-25 ta' Mejju, 1981, fl-uffiċċju msemmi hawn fuq jintlaqghu offerti maghluqin għal:—

Avviż Nru. 4/81. Bejgh ta' qwieleb tal-plastika għall-irkotta u crates tal-plastika għall-fliexken.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif iehor jistgħu jinkisbu minghand l-Uffiċċjal inkarigat mill-Offerti, Impriża għall-Bejgh tal-Ħalib (Nru. tat-Telefon 24471 Est. 3), f'kull ġurnata tax-xogħol matul il-hinijiet normali ta' l-uffiċċju.

Il-5 ta' Mejju, 1981

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 9th June, 1981, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 6/81. Mechanical counter (7 numbers).

Petroleum Division

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 2nd June, 1981, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 2/81. Boots, shoes and other items.

Quot. No. 6/81. Paints and Denso tape.

Quot. No. 7/81. Pyotenax glands flame proof.

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Tuesday, 9th June, 1981, for the supply and delivery of:—

Quot. No. 8/81. Oil boards joint.

Quot. No. 9/81. Gym shoes.

Quot. No. 10/81. Tank measuring equipment.

Quot. No. 11/81. Tinplate sample cans.

Forms of tenders/quotations and any further information may be obtained from the Enemalta Corporation, Central Administration Building, Church Wharf, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

5th May, 1981

MILK MARKETING UNDERTAKING

The Manager notifies that sealed tenders will be received at the above office up to noon of Monday, 25th May, 1981, for:—

Advt. No. 4/81. Sale of plastic rikotta baskets and plastic bottle crates.

Tender forms and any other information may be obtained from the Officer in Charge Tenders, Milk Marketing Undertaking (Tel. No. 24471 Ext. 3), on any working day during normal office hours.

5th May, 1981

UFFIĊĊJU TAT-TEZOR

L-*Accountant General* u *Direttur tal-Kuntratti* javża illi:—

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-**HAMIS**, is-7 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 318. Provvista ta' tankijiet għall-*hażna* ta' l-inbid lid-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Avviż Nru. 319. Provvista ta' makna għall-*istampar offset* (640mm×460mm) lill-Uffiċċju Ċentrali ta' l-Istatistika.

Avviż Nru. 320. Provvista ta' makna għall-*istampar offset* (640mm×900mm) lill-Uffiċċju Ċentrali ta' l-Istatistika.

Avviż Nru. 336. *Thaffir ta' spieri* u mini f'*Raħal Gdid* — *Mina Stadju I* (Stima: £M20,850).

Avviż Nru. 337. *Xoghlijiet ta' ġebel* u tal-konkos f'*Has-Serħ* — *Dipartiment tas-Saħħa* (*Jithallas dritt ta' 50 ċenteżmu* għal kull dokument ta' l-offerta).

Avviż Nru. 338. Provvista u *twahħil ta' suffetti* fl-*Outpatients Department*, fl-*Isptar San Luqa*.

Avviż Nru. 355. *Bdil ta' barriera fil-Mellieħa* f'*ġibjun ta' l-ilma*. (Stima: £M124,500). (*Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tač-Chief Draughtsman, Blokk A, Beltissebħ*).

Avviż Nru. 356. *Ġarr ta' materjal għall-Manikata* għad-Dipartiment ta' l-Agricoltura u Sajd.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-**TNEJN**, il-11 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 293. Provvista ta' *combined surface planner* u *thicknesser* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 294. Provvista ta' *moisture barrier primary cable* lill-Korporazzjoni *Telemalta*.

Avviż Nru. 295. Provvista ta' *tagħmir għar-radjazzjoni* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 359. *Xoghlijiet ta' bini* fl-*Università ta' Malta*, l-*Imsida* (Stima: £M12,000).

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-**HAMIS**, l-14 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 315. Provvista ta' *stretcher trolleys* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 316. Provvista ta' *farmaċewtiċi* Nru. 2 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 339. Provvista ta' *karta kraft* għat-tgeżwir lit-*Taqsim* Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 340. Provvista ta' *pasteuriser detergent* lill-*Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib*.

Avviż Nru. 341. Provvista ta' *boiler suits* bojod, *T-shirts* u *qliezet* lill-*Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib*.

THE TREASURY

The *Accountant General* and *Director of Contracts* notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on **THURSDAY**, 7th May, 1981, for:—

Advt. No. 318. Supply of wine storage tanks to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 319. Supply of offset printing machine (640 mm×460 mm) to the Central Office of Statistics.

Advt. No. 320. Supply of offset printing machine (640 mm×900 mm) to the Central Office of Statistics.

Advt. No. 336. Driving galleries and sinking shafts at Paola — Tunnel Stage I. (Estimate: £M20,850).

Advt. No. 337. Masonry and concrete works at *Has-Serħ* — Department of Health. (A fee of 50 cents is charged for each tender document).

Advt. No. 338. Supply and fixing of suspended soffits at the Out-Patients Department, St Luke's Hospital.

Advt. No. 355. Conversion of a quarry at Mellieħa into a water reservoir. (Estimate: £M124,500). (The relative drawings pertaining to this tender may be obtained from the Chief Draughtsman's Office, Block A, Beltissebħ.)

Advt. No. 356. Transport of material to Manikata for the Department of Agriculture and Fisheries.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on **MONDAY**, 11th May, 1981, for:—

Advt. No. 293. Supply of a combined surface planner and thicknesser to the Department of Education.

Advt. No. 294. Supply of moisture barrier primary cable to the Telemalta Corporation.

Advt. No. 295. Supply of radiation equipment to the Department of Health.

Advt. No. 359. Construction works at the University of Malta, Msida (Estimate: £M12,000).

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on **THURSDAY**, 14th May, 1981, for:—

Advt. No. 315. Supply of stretcher trolleys to the Department of Health.

Advt. No. 316. Supply of pharmaceuticals No. 2 to the Department of Health.

Advt. No. 339. Supply of kraft wrapping paper to the Central Supplies Section.

Advt. No. 340. Supply of pasteuriser detergent to the Milk Marketing Undertaking.

Advt. No. 341. Supply of white boilersuits, T-shirts and trousers to the Milk Marketing Undertaking.

Avviż Nru. 342. Provvista ta' pultruni u *coffee tables* tubulari lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 343. Provvista ta' passaporti lill-Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin.

Avviż Nru. 357. Provvista ta' *radiators* u *thermostatic control valves* għad-Dipartiment ta' l-*Outpatients* u s-sala ta' l-*Endoscopy* fl-Isptar San Luqa — Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-18 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 321. Xoghlijiet ta' bini u konkos, servizzi ta' l-elettriku u mekkaniċi fis-Swali ta' l-Irġiel 1-4 f'Has-Serħ. (Jithallas dritt ta' £M1.50,0 għal kulj dokument ta' l-offerta).

Avviż Nru. 322. Provvista ta' *teapots* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 323. Provvista ta' reċipjenti tal-*plastic* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 358. Provvista ta' kanen galvanizzati u *fittings* ta' l-ilma lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 372. Kiri ta' *tipper trucks* lid-Dipartiment ta' l-Agrikoltura u Sajd.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-21 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 331. Provvista ta' tagħmir *disposable* Nru. 2 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 377. Bini ta' *canteen* għall-fabbrিকা tal-SGS — Ates f'Ħal Kirkop (Stima: £M36,708).

Avviż Nru. 378. Kiri ta' *crane* ta' 40 tunnel-lata lill-Proġett tal-Port ta' Marsaxlokk.

Avviż Nru. 379. Tiswija, kisi eċċ ta' giebja għall-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 380. Thaffir ta' trinek fil-Qasam Industrijali ta' Kordin — Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Avviż Nru. 381. Thaffir ta' trinek fl-estensjoni tal-*main* tad-drenaġġ fid-Distrett ta' Nofs in-Nhar (inhawi ta' Wied il-Għajn) — Dipartiment tax-Xoghlijiet.

Avviż Nru. 382. Provvista ta' boltijiet, skorfini, u *heavy wire rope strainers* għall-Proġett tal-Port ta' Marsaxlokk.

Avviż Nru. 383. Provvista u twaħħil ta' *cubicle curtain tracks* fis-Swali tal-Medicina Nru. 1 u 2 fl-Isptar San Luqa.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, il-25 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 262. Provvista ta' *jelly filled cable* lill-Korporazzjoni Telemalta.

Avviż Nru. 333. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurgiku Nru. 2 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 360. Provvista ta' *barathea cloth* lill-Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija.

Advt. No. 342. Supply of tubular easy arm-chairs and coffee tables to the Department of Health.

Advt. No. 343. Supply of passports to the Ministry of Foreign Affairs.

Advt. No. 357. Supply of radiators and thermostatic control valves for the Outpatients Department and Endoscopy ward at St Luke's Hospital — Department of Works.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on MONDAY, 18th May, 1981, for:—

Advt. No. 321. Masonry and concrete works, electrical and mechanical services at Male Wards 1-4 at Has-Serħ. (A fee of £M1.50 is charged for each tender document).

Advt. No. 322. Supply of teapots to the Department of Health.

Advt. No. 323. Supply of plastic containers to the Department of Health.

Advt. No. 358. Supply of galvanised water tubulars and fittings to the Central Supplies Section.

Advt. No. 372. Hire of tipper trucks to the Department of Agriculture and Fisheries.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 21st May, 1981, for:—

Advt. No. 331. Supply of disposable equipment No. 2 to the Department of Health.

Advt. No. 377. Construction of a canteen for SGS — Ates factory at Kirkop. (Estimate: £M36,708)

Advt. No. 378. Hire of a 40-ton crane to the Marsaxlokk Port Project.

Advt. No. 379. Repairs, waterproofing etc of cistern for the University of Malta.

Advt. No. 380. Excavation of trenches at Kordin Industrial Estate — Department of Works.

Advt. No. 381. Cutting of trenches for the extension of the main sewer at the South District (Marsascala area) — Department of Works.

Advt. No. 382. Supply of bolts, nuts and heavy wire rope strainers to the Marsaxlokk Port Project.

Advt. No. 383. Supply and fixing of cubicle curtain tracks at Medical Wards 1 and 2 at St Luke's Hospital.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, 25th May, 1981, for:—

Advt. No. 262. Supply of jelly filled cable to the Telemalta Corporation.

Advt. No. 333. Supply of medical and surgical equipment No. 2 to the Department of Health.

Advt. No. 360. Supply of barathea cloth to the Police General Headquarters.

Avviż Nru. 361. Provvista ta' lampi tat-tungsten halogen lid-Dipartiment ta' l-Avjazzjoni Civili.

Avviż Nru. 362. Provvista u stallazzjoni ta' tagħmir għall-komunikazzjoni bil-wireless lid-Dipartiment tal-Portijiet.

* Avviż Nru. 388. Xoghlijiet ta' asfaltar fil-Qasam Industrijali tal-Marsa (Stima: £M6,000).

* Avviż Nru. 389. Xoghlijiet ta' ġebel u tal-konkos fl-*Outpatients Department* fl-Isptar San Luqa (Stima: £M2,939).

* Avviż Nru. 390. Bini ta' hitan ta' lqugh u li jdawru f'Marsaxlokk (Stima: £M2,663).

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-**HAMIS**, it-28 ta' Mejju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 344. Provvista ta' *dairy hose pipes* lill-Impriża għall-Bejgħ tal-**Halib**.

Avviż Nru. 345. Provvista ta' piġami (tax-xitwa) lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 346. Provvista ta' *komodini/lockers* ta' hdejn is-sodda lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 347. Provvista ta' *laundry trolleys* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 348. Provvista ta' *ward trolleys* għall-ikel kompluti bl-ixkafef lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 349. Provvista ta' borom ta' l-aluminju lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 350. Provvista ta' *function generator, digital multimeter* u *frequency counter* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 351. Provvista ta' *absorption dryer* lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 352. Provvista ta' *counterpanes* bojod lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 353. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 4 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 384. Provvista ta' habel tal-wire, ktajjen, *clamps* u katnazzi lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Avviż Nru. 385. Provvista ta' *separator* tal-ġebel lid-Dipartiment ta' l-Agrikoltura u Sajd.

Avviż Nru. 386. Provvista ta' għalf għad-dundjani lid-Dipartiment ta' l-Agrikoltura u Sajd.

Avviż Nru. 387. Provvista ta' flieles tad-dundjani ta' ġurnata lid-Dipartiment ta' l-Agrikoltura u Sajd.

Jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-**TNEJN**, l-1 ta' Ġunju, 1981, għal:—

* Avviż Nru. 391. Provvista ta' *sash cord* u habel tas-sisal u tan-nylon lit-Taqsima Ċentrali tal-Provvisti.

Advt. No. 361. Supply of tungsten halogen lamps to the Department of Civil Aviation.

Advt. No. 362. Supply and installation of the wireless communications equipment to the Department of Ports.

* Advt. No. 388. Asphalt works at Marsa Industrial Estate (Estimate: £M6,000).

* Advt. No. 389. Masonry and concrete works at the Outpatients Department at St Luke's Hospital (Estimate: £M2,939).

* Advt. No. 390. Construction of retaining and boundary walls at Marsaxlokk (Estimate: £M2,663).

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on **THURSDAY**, 28th May, 1981, for:—

Advt. No. 344. Supply of dairy hose pipes to the Milk Marketing Undertaking.

Advt. No. 345. Supply of pyjamas (winter) to the Department of Health.

Advt. No. 346. Supply of commodes/bedside lockers to the Department of Health.

Advt. No. 347. Supply of laundry trolleys to the Department of Health.

Advt. No. 348. Supply of ward food trolleys complete with shelves to the Department of Health.

Advt. No. 349. Supply of aluminium cooking pots to the Department of Health.

Advt. No. 350. Supply of function generator, digital multimeter and frequency counter to the Department of Health.

Advt. No. 351. Supply of absorption dryer to the Department of Health.

Advt. No. 352. Supply of white counterpanes to the Department of Health.

Advt. No. 353. Supply of medical and surgical equipment No. 4 to the Department of Health.

Advt. No. 384. Supply of wire rope, chain, clamps and shackles to the Central Supplies Section.

Advt. No. 385. Supply of a stone separator to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 386. Supply of turkey feeds to the Department of Agriculture and Fisheries.

Advt. No. 387. Supply of day old turkey poults to the Department of Agriculture and Fisheries.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on **MONDAY**, 1st June, 1981, for:—

* Advt. No. 391. Supply of sash cord, sisal and nylon rope to the Central Supplies Section.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-FAMIS, l-4 ta' Gunju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 363. Provvista ta' materjal tal-hjata Nru. 1 lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 364. Provvista ta' materjal tal-hjata Nru. 2 lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

Avviż Nru. 365. Provvista ta' *microcomputer* għal fuq l-iskrivanija lill-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 366. Provvista ta' *airconditioning laboratory unit* lill-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 367. Provvista ta' makna *universal gear hobbing* lill-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 368. Provvista ta' *pneumatic position control servo-mechanism* lill-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 369. Provvista ta' *vibration monitoring and analysis equipment* lill-Università ta' Malta.

Avviż Nru. 370. Provvista ta' *metallurgical projection microscope* lill-Università ta' Malta.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, it-8 ta' Gunju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 371. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku Nru. 7 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tal-FAMIS, il-11 ta' Gunju, 1981, għal:—

Avviż Nru. 373. Provvista ta' *fenders* cilindri-kali tal-lastiku lid-Dipartiment tax-Xogħlijiet.

Avviż Nru. 374. Provvista ta' ossiġenu mediku lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 375. Provvista ta' tagħmir mediku u kirurġiku lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Avviż Nru. 376. Provvista ta' pilloli u mustardini Nru. 1 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

Jistghu jintbagħtu offerti magħluqin sal-10 a.m. tat-TNEJN, il-15 ta' Gunju, 1981, għal:—

* Avviż Nru. 392. Provvista ta' *tape recorders* u *record players* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

* Avviż Nru. 393. Provvista ta' *strumenti* tal-laboratorju u *apparati* lid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni.

* Avviż Nru. 394. Provvista ta' *farmaceutiċi* Nru. 3 lid-Dipartiment tas-Saħħa.

* Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li, flimkien mal-kondizzjonijiet u dokumenti oħra rilevanti jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tat-Teżor, il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 4th June, 1981, for:—

Advt. No. 363. Supply of needlework material No. 1 to the Department of Education.

Advt. No. 364. Supply of needlework material No. 2 to the Department of Education.

Advt. No. 365. Supply of a desk-top micro-computer to the University of Malta.

Advt. No. 366. Supply of an airconditioning laboratory unit to the University of Malta.

Advt. No. 367. Supply of a universal gear hobbing machine to the University of Malta.

Advt. No. 368. Supply of a pneumatic position control servo-mechanism to the University of Malta.

Advt. No. 369. Supply of vibration monitoring and analysis equipment to the University of Malta.

Advt. No. 370. Supply of a metallurgical projection microscope to the University of Malta.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, 8th June, 1981, for:—

Advt. No. 371. Supply of medical and surgical equipment No. 7 to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on THURSDAY, 11th June 1981, for:—

Advt. No. 373. Supply of cylindrical rubber fenders to the Department of Works.

Advt. No. 374. Supply of medical oxygen to the Department of Health.

Advt. No. 375. Supply of medical and surgical equipment to the Department of Health.

Advt. No. 376. Supply of pills and tablets No. 1 to the Department of Health.

Sealed tenders will be received up to 10 a.m. on MONDAY, 15th June, 1981, for:—

* Advt. No. 392. Supply of tape recorders and record players to the Department of Education.

* Advt. No. 393. Supply of laboratory instruments and apparatus to the Department of Education.

* Advt. No. 394. Supply of pharmaceuticals No. 3 to the Department of Health.

* Advertisements appearing for the first time.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents, are obtained on application at the Treasury, Floriana, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

KORPORAZZJONI TELEMALTA**Taqsimata tat-Telekommunikazzjonijiet**

Id-Chairman, Korporazzjoni Telemalta, iġharraf illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-6 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 14/81. Provvista u stampar ta' *Petrol Vouchers* u *Log Books* għal vetturi.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-13 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Kwot. Nru. 15/81. Provvista u stampar ta' *window envelopes 9" x 4"*.

Kwot. Nru. 16/81. Provvista u stampar ta' Kontijiet tat-Telefon Lokali (TM/T/1001).

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. DT 4/81. Provvista ta' *Plumber's Sticks (Solder 8B)*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

Avviż Nru. DT 5/81. Provvista ta' *Linemen's Handsets*.

Kwot. Nru. 17/81. Provvista ta' *block terminals 37B (Grizi)* u *35A (Suwed)*.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-10 ta' Ġunju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. DT 6/81. Provvista ta' *Tape Self-Amalgamating*.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemalta, Taqsimata tat-Telekommunikazzjonijiet, Uffiċċju tal-Provvisti u Kuntratti, It-Telgħa ta' Spencer, il-Marsa, f'kull għurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Taqsimata ta' Xandir Malta

Sa nofs in-nhar tal-Ġimgħa, il-15 ta' Mejju, 1981, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

* Avviż Nru. XM27 — Bejgħ 'tale quale' ta' 5 Vannijiet.

Wieħed jista' jara dawn il-vetturi fil-*Garage* ta' Xandir Malta f'kull għurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju fuq talba lill-uffiċċjal inkarigat mit-Trasport, Triq San Luqa, Guardamangia.

* Avviż li qiegħed jidher għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemalta, Xandir Malta, Dar ix-Xandir, Guardamangia, matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-5 ta' Mejju, 1981

TELEMALTA CORPORATION**Telecommunications Division**

The Chairman, Telemalta Corporation, notifies that:—

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 6th May, 1981, for:—

Quot. No. 14/81. Supply and printing of *Petrol Vouchers* and *Log Books* for vehicles.

Sealed quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 13th May, 1981, for:—

Quot. No. 15/81. Supply and printing of *window envelopes 9" x 4"*.

Quot. No. 16/81. Supply and printing of *Local Telephone Bills (TM/T/1001)*.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 20th May, 1981, for:—

Advt. No. DT 4/81. Supply of *Plumber's Sticks (Solder 8B)*.

Sealed tenders/quotations will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 27th May, 1981, for:—

Advt. No. DT 5/81. Supply of *Linemen's Handsets*.

Quot. No. 17/81. Supply of *block terminals 37B (Grey)* and *35A (Black)*.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Wednesday, 10th June, 1981, for:—

Advt. No. DT 6/81. Supply of *Tape Self-Amalgamating*.

Tender forms and any further information may be obtained from Telemalta Corporation, Telecommunications Division, Supplies and Contracts Office, Spencer Hill, Marsa, on any working day during office hours.

Xandir Malta Division

Sealed tenders will be received up to 12.00 noon of Friday, 15th May, 1981, for:—

* Advt. No. XM27 — Sale 'tale quale' of 5 Vans.

These vehicles may be viewed at Xandir Malta Garage on any working day during office hours on request to the officer-in-charge Transport, St Luke's Road, Guardamangia.

* Advertisement appearing for the first time.

Forms of tender and other further information may be obtained from Telemalta Corporation, Xandir Malta, Broadcasting House, Guardamangia, during office hours.

5th May, 1981

AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

152

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerċ fl-20 ta' April, 1981, fuq rikors ta' EMANUEL CEFAL, ġie fissat il-jum tat-Tnejn, 18 ta' Mejju, 1981, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH FL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tal-11 ta' Ottubru, 1979, li għandu jsir f'56, Hofra Lane, Msida, ta' l-oġġetti hawn taht deskrittii maqbudin minghand PAUL VELLA — Washing-machine "Hoover"; Television set "Rediffusion" u oġġetti oħra simili.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-lum, 27 ta' April, 1981.

ANTHONY ZAMMIT
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 20th April, 1981, on the application of EMANUEL CEFAL, Monday, 18th May, 1981, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 11th October, 1979, to be held at 56, Hofra Lane, Msida, of the following items seized from the property of PAUL VELLA — Washing-machine "Hoover"; Television set "Rediffusion" and other similar items.

Registry of the Superior Courts, this 27th day of April, 1981.

ANTHONY ZAMMIT
Public Auctioneer

153

B'DIGRIET moghti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fl-24 ta' April, 1981, fuq rikors ta' JOSEPH GATT ġie fissat il-jum ta' l-Erbgha, 27 ta' Mejju, 1981, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH FL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tal-25 ta' Lulju, 1980, li għandu jsir f'77, Nazarene Street Paola, ta' l-oġġetti hawn taht deskrittii maqbudin minghand ANTHONY MERCIECA — Television-set 'Vizonet'; Washing Machine 'Servis'; Wall-Unit u sett tas-salott.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-lum, 29 ta' April, 1981.

A. FORMOSA
Dep. Registratur

Translation

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on the 24th April, 1981, on the application of JOSEPH GATT, Wednesday, 27th May, 1981, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 25th July, 1980, to be held at 77, Nazarene Street, Paola, of the following items seized from the property of ANTHONY MERCIECA — Television-set 'Vizonet'; Washing-machine 'Servis'; Wall-Unit and a sitting-room suite.

Registry of the Superior Courts, this 29th April, 1981.

A. FORMOSA
Dep. Registrar

154

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerċ fl-25 ta' April, 1981, fuq rikors ta' ALFRED STIVALA noè, ġie fissat il-jum tat-Tnejn, 25 ta' Mejju, 1981, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH FL-IRKANT, li kien ġie ordnat b'digriet tat-13 ta' Gunju, 1980, li għandu jsir f'67, Stuart Street, Gżira, ta' l-oġġetti hawn taht deskrittii maqbudin minghand MARY ATTARD — Wall-Unit tal-kewba; sett tas-salott; Fridge "Indesit" u oġġetti oħra simili.

Registru tal-Qrati Superjuri, il-lum, 30 ta' April, 1981.

ANTHONY ZAMMIT
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 25th April, 1981, on the application of ALFRED STIVALA noè, Monday, 25th May, 1981, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 13th June, 1980, to be held at 67, Stuart Street, Gżira, of the following items seized from the property of MARY ATTARD — a Mahogany Wall-Unit; sitting-room suite; Fridge 'Indesit' and other similar items.

Registry of the Superior Courts, this 30th day of April, 1981.

ANTHONY ZAMMIT
Public Auctioneer

155

IKUN jaf kulhadd illi bis-setghat moghtija lilha bl-artikolu 293A tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, b'digriet tas-27 ta' April, 1981, ordnat il-korrezzjoni ta' l-ATT TAL-MEWT ta' EMMANUELE PORTELLI li jġib in-numru 2267 tas-sena 1980 fis-sens illi fil-kolonna intestata "Isem u Kunjom il-ġenituri, jekk hajjin jew mejtin" l-isem l-omm "Francesca" jiġi kancellat u sostitwit bl-isem "Giuseppa".

Registru tal-Qorti ta' Revizjoni ta' l-Attijiet Nutarili, il-lum, 27 ta' April, 1981.

J. V. BORG
Registratur

Translation

IT IS hereby notified in virtue of the powers conferred on it by Section 293A of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a decree dated the 27th day of April, 1981, ordered the correction of the ACT OF DEATH of EMMANUELE PORTELLI bearing number 2267 of the year 1980 in the sense that in the column entitled "Name and Surname of Parents and whether living or dead" the name of the mother "Francesca" is to be cancelled and substituted by the name "Giuseppa".

Registry of the Court of Revision of Notarial Acts, this 27th day of April, 1981.

J. V. BORG
Registrar

DIPARTIMENT TA' L-INFORMAZZJONI — MALTA
DEPARTMENT OF INFORMATION — MALTA

PUBBLIKAZZJONIJIET LEGALI
LEGAL PUBLICATIONS

Laws of Malta enacted during 1964 (Part II) ...	25c	Laws of Malta Part II of 1977 ...	£M1
Laws of Malta Part II of 1972 ...	50c	Laws of Malta 1978 (Part I) ...	80c
Laws of Malta Part II of 1973 ...	50c	Laws of Malta 1978 (Part II) ...	£M1
Laws of Malta Part II of 1974 ...	50c	Laws of Malta 1979 (Part I) ...	80c
Laws of Malta Part II of 1975 ...	80c	Laws of Malta 1979 (Part II) ...	£M1.40c
Laws of Malta Part II of 1976 ...	80c	Standing Orders of the House of Representatives ...	20c
Laws of Malta Part I of 1977 ...	60c	Awards by the Malta Arbitration Tribunal May 1969/December 1970 ...	30c

PUBBLIKAZZJONIJIET MIXXELLANJI

MISCELLANEOUS PUBLICATIONS

Nicola Isouard Bijografija ...	5c	Genna Mitlufa ta' John Milton maqlub għall-Malti minn F. X. Mangion ...	20c
Sir Ugo Mifsud (1889-1942) ...	2c5	Highway Code ...	12c5
Guide to Careers by Joseph J. Portelli, Dip. V.G. ...	5c	Careers and Jobs in the Oil Industry ...	10c
The Postage Stamps of Malta ...	5c	L-Ewwel Anniversarju tar-Repubblika ...	5c
Tables of Equivalentents for Imperial, Maltese and Metric Weights and Measures by Fred. C. Bonavia A.&C.E. and A. Demajo, A.&C.E. ...	2c5	Constitution of Malta (Maltese) ...	25c
Haddiema fil-Kanada minn Gorg Bonavia ...	5c	L-Ospizju tal-Furjana u l-Erwieh ta' Wied Gham-mieq ta' A. Cremona ...	10c
		Jum Il-Helsien — 31 ta' Marzu, 1979 ...	25c

MAPPI TA' MALTA
MAPS OF MALTA

Geological: Malta and Gozo (2 sheets) ... 125c

DAWN IL-PUBBLIKAZZJONIJIET JISTGHU JINXTRAW
MID-DIPARTIMENT TA' L-INFORMAZZJONI
THESE PUBLICATIONS ARE OBTAINABLE FROM THE
DEPARTMENT OF INFORMATION